



KEV PAUV TXHEEJ XWM TXAWM RAU KEV FEEB ROV ZOO UA NTEJ THIAB KEV
KHO MOB

Txheej xwm Cai kev xav khoom kev siv tshuaj dhau cai ntawm nroog Los Angeles

***KEV SIV TSHUAJ
PAB CUAM FAB KEV KHO MOB***

***PHAU NTAWV QHIA TUS NEEG
MOB***

Lub yim hli ntuj 2017

Tshooj 2.0

**Los Angeles County
Department of Public Health**

**Tooj kev tsav xwm saib xyuas Kev noj qab hauv huv
ntawm Laj mej pej xeem**

Kev tiv thaiv thaib Kev tswj hwm Kev siv tshuaj Dhau cai

Cov Txheej Lus ntawm Phau ntaww Qhia Tus Neeg Mob

CHAW PAB CUAM TEEB MEEM KUB NTXHOV	5
VIM LI CAS KEV NYEEM PHAU NTAWW NO THIAJ TSEEM CEEB	5
KEV THAJ TSOB NTAWM START-ODS PLAN COV MEJ ZEEJ	6
TXHEEJ TXHEEM NTAWM COUNTY START-ODS PLAN	7
KEV MUAJ CAI	9
Txheej txheem ntsiab lust seem ceeb txog Medi-Cal	9
Kuv puas tau them nqis rau Medi-Cal?	10
Yog li Medi-Cal puas suav txog kev taug kev mus los thiab?	10
Kev Ntsuas Thaum Ntxov, kev kuaj nmob thiab kho mob (Early Periodic Screening, Diagnosis and Treatment - EPSDT) yog dab tsi?	10
Txheej txheem ntsiab lus Tseeé ntawm My Health LA	11
KEV PAB MEJ ZEEJ	11
Khoom siv ntawm cov hom lus sib txawv	11
Khoom siv rau cov neeg mob uas muaj teeb meem nyeem tsis tau ntawv	11
Khoom siv rau neeg mob uas tsis pom kev zoo	11
Khoom siv rau neeg mob uas tsis hnov lus thiab hais tsis tau lus	11
Tsab Ntawv Ceetoom Txog Kev Kev Siv Tus Kheej Ntiag Tug	12
KEV NRHIAV KEV PAB CUAM	12
Sub pib los ntawm pab cuam kev siv tshuaj dhau cai	12
START-ODS LI KEV PAB CUAM THIAB POB TXIAJ NTSIM YUAV TAU TXAIS	13
Kuv yuav tau txais START-ODS kev pab cuam li cas?	19
Kuv yuav tau txais START-ODS li kev pab cuam rau qhov twg?	19
Puas muj dab tsi yog tias kuv xav tau kev pab cuam thaum tsis yog sij ua hauj lwm?	19
Kuv yuav paub tau li cas tias kuv xav tau kev pab thaum twg?	20
Kuv yuav tau txais START-ODS kev pab cuam rau kuv yus menuam lossis tus neeg hluas li cas?	20
Kuv yuav hloov kuv tus pab cuam tau li cas?	20
KEV TSIM NYOG NTAWM KEV KHO MOB	20
Kev tsim nyog ntawm kev kho mob yog dab tsis thiab ua cas nws thiaj tseem ceeb heev?	20
Txoj cai hauv Kev tsim nyog ntawm kev kho mob ntawm pab cuam kev kho mob kev siv tshuaj yog dab tsis?	21
KEV XAIV TUS PAB CUAM	21
Kuv yuav tshawb tau tus pab cuam ntawm kev pab cuam kho mob kev siv tshuaj uas kuv xav tau li cas?	21
Thaum kuv nrhiav tau yus pab cuam lawm, Lub nroog puas tuaj yeem qhia tus pab cuam tias kuv yuav tau txais kev pab cuam dab tsi?	22
Cov pab cuam twg thiaj siv tau My County Plan?	22

Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kev pabcuam ua Covnyom (NOTICE OF ADVERSE BENEFIT DETERMINATION)	22
Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kev Pabcuam ua Covnyom yog dab tsis?	22
Thaum twg kuv thiaj tau txias Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kev Pabcuam ua Covnyom?	23
Kuv Puas Yuav Tau txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom Thaum Kuv Tsis Tau Txais Txoj Kev Siv Uas Kuv Xav Tau?	23
Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom yuav qhia kuv tau li cas?	23
Kuv Yuav Ua Li Cas Yog Thaum Kuv Tau Txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom?.....	24
Txheej Txheem Kev Daws Teebmeem	24
Yuav muaj dab tsis yog hais tias kuv Tsis tau txais Kev pabcuam uas kuv xav tau ntawm Kuv li Kev Pab Them Nqi Tshaj Tawm ntawm Homphiaj Khej (My County START-ODS Plan)?	24
Kuv puas tau txais kev pab los ntawv Kev Khuam Siab, Kev Tsis Tawm tsam lossis Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev?	25
Yuav Muaj Dabtsi Yog hais tias Kuv Xav Daws Teebmeem nrog Kuv li Homphiaj Khej tabsis Tsis Yog Xav Foob Kev tsis Tawm Tsam lossis Tsis Txaus Siab?.....	25
TXHEEJ TXHEEM kev tsis txaus siab	25
Kev Tsis Txaus Siab yog dab tsis?	25
Thaum Twg Kuv Thiaj Li Foob Kev Tsis Txaus Siab Tau?.....	26
Kuv Yuav Paub Tau Li cas Tias yog Homphiaj Khej Tau Txais Kuv Li Kev Tsis Txaus Siab?	26
Thaum twg Kuv li Kev tsis txaus siab mam li nraug Txiat txim siab tau?	26
Kuv yuav paub tau li cas tias yog Homphiaj Khej muab kev Txiat Txim Siab Txog rau Kuv Qhov Kev Tsis Txaus Siab Lawm?	26
Puas muaj Hnub teem xa rau txoj Kev Foob Ntaub Ntawv Tsis Txaus Siab?	27
TUS TXHEEJ TXHEEM KEV YWS PLAUB DUAS: TUS QHAUV THIAB KEV TXHIB PLAUB	27
Tus Qauv Kom Yws Plaub Dua yog Dab tsis?.....	27
Thaum twg Kuv thiaj tuaj yeem Foob Tsis txaus siab Tau?.....	28
Kuv yuav Foob Kev rov taug qhov tsis txaus siab Tau Li cas?.....	28
Kuv yuav Paub tau Li cas tias Kuv li Kev tsis txaus siab nraug Txiat txim siab lawm?.....	29
Puas muaj Hnub teem xa rau txoj Kev Foob Rov Taug Plaub duas?	29
Thaum twg Kev Txiat Txim Siab thiaj li yuav tau rau ntawm Kuv li Kev Thov Rov Taug dua?	29
Yuav ua li cas yog hais tias kuv Tos tsis tau 30 hnub ntawm Kuv Li kev Thov Rov taug dua?.....	29
Kev thov rov taug duas yam sai yog dab tsi?	29
Thaum twg kuv thiaj li foob thiab thov rov hais dua yam sai tau?	30
Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev	30
Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev yog dab tsis?.....	30

Kuv Cov Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev?	30
Thaum twg kuv thiaj li foob tau rau Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev?	31
Kuv yuav thov Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev tau li cas?	31
Puas muaj nhub teem chaij nyoog nyob rau hauv Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev?	31
Kuv Puas Tuaj Yeem Siv Kev Pabcuam Txhuas Ntxiv Nyob rau Thaum Kuv Tseem Tos Kev Txiat Txim ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev?	32
Kuv yuav tuaj yeem ua tau li ca yog hais tias kuv Xav Txuas Txoj Kev Pabcuam Nyob rau thaum Lub Sij hawm kuv tseem tab tomTos Kev txiat txim ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev?	32
Yuav ua li cas yog hais tias kuv Tos 120 Hnub ntawv Kuv li Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev tsis tau?	32
COV CAI THIAB COV LUAG HAUJ LWM NTAWM TUS MEJ ZEEJ	32
Kuv li cai ntawm Tus Tau txais Kev pabcuam Kev Pab Them Nqi Tshaj Tawm ntawm Homphiaj Khej(My County START-ODS Plan) yog dab tsi?	32
Kuv Cov Hauj Lwm uas yog Tus Neeg Tau Txais Kev Pab Them Nqi Tshaj Tawm ntawm Homphiaj Khej (County START-ODS Plan Services) yog dab tsi?	34
KEV NYIAG LAUJ, KEV YAUM CAITHIAB LUAM TXHUAM	34
Dab tsi yog kev kev nyiag lauj?	34
Kev yuam cai thiab kev luam thuam yog dab tsis?	35
Kuv yuav ua cas yog tia kuv xav tias muaj kev dag ntxias, Kev yuam cai thiab kev luam thuam ?	35
Kev Tsis Pub Lwm Tus Neeg Paub	35
Daimntaww qhia ntawm kws kho mob.....	36

CHAW PAB CUAM TEEB MEEM KUB NTXHOV

Chaw pab cuam teeb meem tis tes tis taw ua hauj lwm lb hnub 24 teev thiab lb lim piam 7 hnub. Yog tias koj tab tom muaj teeb meem txog kev noj qab hauv huv, hu 911 los sis mus rau ntawm chav kev pab cuam teeb meem kub uas ze koj tshaj txawm rau kev pab.

Fab kev pab cuam teeb meem kub yuav muab kev pab txawm rau kev mob nkeeg uas tsis tau xav kom muaj, uas suav txog rau kev muaj mob los ntawv kev puas hlwb.

Kev mob nkeeg kub ntxhov tshwm sim muaj thaum koj muaj qhov tsis sis neej xws li mob heev los is muaj mob nyhav los is raug mob, los ntawm kev ntseeg tus neeg tsis txawj (xyuam xim los sis ceev faj), uas tsis muaj kev paub txog fab kev kho mob nkeeg:

- Muab koj kev noj qab hau huv cia rau txoj kev phov sij, los sis
- Yog tias koj cev xeeb tub, tso koj txoj kev noj qab hau huv los sis kev noj qab hau huv ntawv tus me nyuam tsis tau yog cia rau kev phom sij,
- Thiaj ua rau muaj kev mob nkeeg rau kev ua hauj lwm ntawm koj lub cev, los sis
- Thiaj ua rau muaj kev puas tsuaj txog siab ntsws plab plawv los sis khoom nruab nrog.

Koj yeej muaj vaj huam muss iv txhua lub tsev kho mob uas thaum koj muaj teeb meem kub ntxhov. Fab pab cuam kev kub ntxhov yeej tsis muaj qhov yuav tau txais kev tso cai tso mam pab.

Noj tshuaj ntau dau lawm

Koj txhab xav ntau yam kav tsij hu 911 txhawm rau fab pab cuam kev kho mob uas ntsig txog tej ntsiab lug yuav siv. Yog koj los sis ib tug neeg nyob nrog koj noj tshuaj ntau dhau lawm, kav tsij hu 911 sai li sai tau thiaj pav tau txoj sia.

Naloxone

Naloxone yog kev siv tshuaj uas tuaj yeem tiv thaiv teeb meem los ntawm kec siv yeeb/tshuaj ntau dhau tau tam siv. Koj yeej muaj peev xwm tswj hwm nws thaum in leej twg noj tshuaj ntau dhau thiab yuav tsum hu 911 kiag tam siv ntawv. Muaj coob leej neeg hauj lwm pab cuam kev kub ntxhov yeej nqa rawv nrog lawv, thiab kuj muaj nyob rau cov khw tshuaj uas tau saiv tseg. Mus nug koj tus neeg pab cuam kev noj qab haus huv txawm rau paub txheej txheem kom ntau ntxiv.

VIM LI CAS KEV NYEEM PHAU NTAWV NO THIAJ TSEEM CEEB

Zoo siab txais tos rau cov ntsiab lug siv txog txheej txheem pab cuam kev kho mob nkeeg lub nroog Los Angeles. Tsab ntawv no piav txog txheej txheem kev xav khoom kuab lom sthuaj "Drug Medi-Cal Organized Delivery System (DMC-ODS)", uas suav daws paub zoo tias yog Txheej txheem kev pauv mus rau kev feeb rov zoo thiab kev kho mob, Txheej xwm Cai kev xav khoom kev siv tshuaj dhau cai ntawm nroog Los Angeles (System Transformation to Advance Recovery and Treatment, Los Angeles County's Substance Use Disorder Organized Delivery System - START-ODS). Nyob rau phau ntawv qhia txog tus neeg mob, peb yuav hais txog "County Plan" lossis "START-ODS Plan" uas txhais tau tias pab cuam kev kho mob kev siv tshuaj ntawv nws muaj nyob rau qhov tsis muaj tus nqi rau Medi-Cal thiab My Health LA cov muaj cai txais kev pab, thiab lwm yam thiab quav ntawm txheej txheem pab cuam. Lub tswv yim npaj ua ntawm lub nroog muaj rau tus neeg nyob nroog Los Angeles uas muaj cai rau Medi-Cal lossis My Health LA, lossis tus muaj cai txais kev pab nyiaj los ntawm txheej txheem kev ncaj ncees tus neeg txhaum cai thiab me nyuam yaus.

Nws tseem ceeb rau qhov koj to tau bhais tias "County START-ODS Plan" ua hauj lwm li cas yog li koj thiaj paub kev pab uas koj xav tau. Phau ntawv no yuav piav txog koj li txiaj ntsim thiab kev tau txais kev saib xyuas. Nws haj yuav teb tau koj cov lus nug thiab.

Koj yuav kawm paub:

- Yuav tau txais pab cuam kev kho mob kev siv tshuaj dhau cai nyob rau hauv County Plan li cas
- Txiaj ntsim uas koj nkag mus siv tau
- Koj yuav ua li cas thaum koj muaj lus nug los sis teeb meem
- Koj li vaj huam thiab kev thaj tsob xws li koj yogi b tug mej zeej ntawm County Plan

Yog tias koj tsis nyeem phaun ntaww tam sis no, los koj kam tsij khaws cia es koj mam nyeem tom qab. Siv phau ntaww no kom zoo li in qho ntxiv rau phau ntaww mej zeej uas koj tau txais thaum koj nkag mus siv koj li Medi-Cal txiaj ntsim. Nws kuj tuaj yeem yog Medi-Cal tswj lub tswv yim kev saib xyuas lossis nrog rau kev pab cuam Medi-Cal “Fee for Service” uas ib txww muaj.

KEV THAJ TSOB NTAWM START-ODS PLAN COV MEJ ZEEJ

- Sim xav hais tias yog koj muaj cai rau kev pab cuam County Plan los ntawm lub nroog lossis pab pawg hauj lwm.
- Koom tes koj txoj kev saib xyuas.
- Kam tsij npaj tus xov tooj hu dawb (1-844-804-7500) uas yuav muaj tus teb koj 24 teev nyob rau ib hnub thiab 7 hnub rau ib lim piam uas yuav qhia koj txog kev txais pab cuam los ntawm County Plan. Koj kuj hu tau rau County Plan ntawm tus lej no tib yam txhawm rau xav tau kev pab tom qab lub teev huaj lwm lawm.
- Kev muaj tus pab cuam txaus txhawm rau tias koj tuaj yeem tau txais pab cuam kev khob mob ntawv kev siv tshuaj uas raug them los ntawm County Plan yog tias koj xav tau lawv.
- Qhia thiab pub koj paub txog pab cuam uas muaj nyob rau koj li County Plan.
- Npaj rau koj txog pab cuam hauv koj cov lus los sis tus txhais lus (yog tsism nyog) tus nqi dawb xwb thiab qhia rau koj paub tias muaj cov tub pab cuam txhais lus no yuav pab koj.
- Npaj tseg rau koj tej txheej txheem ntaub ntaww hais txog tej yam uas muaj rau koj ua lwm cov lus suav txog daim qauv thiab ntaub ntaww lwm yam tib sis. Qhov no suav sau yam muaj ntawm phau ntawv nyob rau thawj cov lus uas muaj meej txog rau lub nroog Los Angeles thiab lwm yam lus pab thiab pab cuam.
- Npaj tseg rau koj nrog kev pauv tseem ceeb nyob rau txheej txheem ntsiab lus muaj meej txog phau ntawv no yam tsawg 30 hnub uan ntej yuav muaj kev hloov pauv phau ntawv no daim ntawv nyob rau lub vam sab lub tswv yim npaj ua thiab los ntawm kev faib phau ntawv tshiab mus rau txhua tus pab cuam. Kev hloov pauv yuav raug muab los sab laj yam tsim nyog thaum uas muaj kev nce los is sis nqi nyob rau tus lej los sis yam pab cuam uas muaj, los sis yog muaj kev nce los is kev nqi ntawm cov neeg pab cuam, los is kev pauv lwm yam uas tuaj yeem cuam tshuam txog rau tej txiaj ntsim uas koj yuav tau txais nyob rau County Plan.
- Yuav qhia koj paub yog tias tsam ho muaj cov neeg pab cuam tsis kam ua hauj lwm los sis pab cuam lwm yam yog vim kev tsis pom zoo los ntawm kev ncaj ncees, haiv neeg, los sis kev cai dab qhuas thiab qhia koj txog lwm tus neeg pab cuam uas tau muab pab cuam uas hloov kho tsiab tso rau phab ntawv neeg mob thiab qhia xwm ntawm lub nroog lub tswv yim npaj ua tus vam sab thiab hauv kev faib phau ntawv hloov kho tshiab mus rau cov neeg pab cuam.

Xav paub txheej txheem ntsiab lus ntxiv ntawm lub nroog lub tswv yim npaj u aces, koj yuav tau hu pab cuam kev siv tshuaj dhau cai tus xov tooj pab cuam (Substance Abuse Service Helpline - SASH) ntawm 1-844-804-7500.

TXHEEJ TXHEEM NTAWM COUNTY START-ODS PLAN

Department of Public Health, Substance Abuse Prevention and Control (SAPC) tswj tes hauj lwm ntawm cov koom haum uas npaj pab cuam kev kho mob kev siv tshauj, thiab tseem thaj tsob txawm rau kom tseeg tau tias cov pab cuam raug tso ncaj nrab ntawm cov neeg mob thiab ncaj rau kev xav tau ntawm kab li kev cai thiab yam lus ntawm pab cuam. Qhov no suav txog kev khiav hauj lwm 24-teev *Tus xov tooj pab cuam kev siv sthuaj dhau cai* (SASH) thiab xyuas kom meej txog kev nkag mus yeeb tshuaj siv sab nrauv yam tsim nyog, saib xyuas (kev thim tshuaj lom neeg) tus yuav cia nyob thiab rho tawm, Txoj kev pab kho thim yaj yeeb, kev kho mob pab yeeb tshuaj, kev saib xyuas qee leej neeg, thiab pab cuam kom mob nkees zoo rov los uas tau piav rau pob txiaj ntsim hauv qab no:

Peb li txheej txheem twam tshiab ntawm pab cuam yuav tsim muaj tes hauj lwm ntawm koom haum thiab pab cuam kom muaj zog dua qub txawm rau pab koj kom koj caum cuag koj li kev xav tau ntawv kev siv tshuaj thiab lub hom phiaj rov tau dua. County (SAPC) thiab peb tes hauj lwm koom haum yuav sib faib qhov tseem ceeb thian tes hauj lwm li hauv qab no:

- Npaj lub yeej pab cuam neeg mob**

 Koj yeej tuaj yeem pab tau koom haum kev kho mob yam pab cuam uas zoo tshaj rau koj tus kheej kev xav tau thiab nyiam. Hais txog qhov laj thawj no, thiaj ua rau koj li kev pab cuam yuav txawv dua lwm leej lwm tus li nyob rau tib txoj kev pab.

- Npaj pab cuam kab li kev cai yam tsim nyog**

 Koj tuaj yeem thov tus pab cuam kho mob uas faib kev pab cuam tsim ncaj nraim txawm rau kom tau li koj txoj kev xav ntawm koj li kab li kev cai, caj ces pab pawg thiab haiv neeg, los sis kev cob qhia txog poj niam txiv neej. Yog tias txoj kev pab tsis tuaj yeem pab tau li koj txoj kev xav tau, los sis nws nyob deb ntawm qhov koj xav tau kev pab cuam, thov qhia paub tias txhua lub koom haum tes hauj lwm xav tau pab cuam kom sai thiab tsim nyog raws kab li kev cai rau txhua tus neeg mob.

- Npaj pab cuam yam tsim nyog rau yam lus siv**

 Koj tuaj yeem thov tus pab cuam kev kho mob txog kev pab cuam nyob rau koj yam lus koj nyiam. Yog tias kev pab tsis tsis yog yam koj xav tau, koj nkag mus rau pab cuam kev txhais lus los yeej tau. Tej cuab yeej sau ntawv yeej muaj nyob rau txhua qhov chaw ntawm chaw hais lus nyog rau noog Los Angeles, thaib hu tias "Thawj yam lus".

- Npaj muaj pab cuam hnub nyoog thiab kev loj hlob yam tsim nyog**

 Koj tuaj yeem thov tus pab cuam kho mob kom pab cuam ncaj kha rau phab hnub nyug (menyuam yaus, hluas, nrab neej thiab laus neeg). Yog tias kev pab tsis muaj raws li qhov koj xav tau, los sis nyob deb ntawm qhov koj xav tau txais kev pab cuam, los twb muaj tau qhov kev pab uas pab cuam ntau phab hnub nyoog.

- Kho kev siv tshuaj dhau cai yog ib qhov mob ntev zoo dua li mob ceev**

 Kev mob ntev kav sij hawm ntev los sis tej zaum mas kav tag lub neej txoj sia (i.e., mob ua pa tsis nto, ntshav qab zib) Tab sis kev mob me/mob ceev nws kav sij hawm

luv xwb tsuas yog hnub puas los sis lim piam uas xwb (i.e., mob pob ntseg). Vim tias kev siv tshuaj dhau cai tuaj yeem cuam tshuam tib neeg dhau sij hawm ntev thiab rov huam dua tau, yog li yuav tau saiv xyuas kev mob yam no kom zoo. Hais txog qhov laj thawj no, tus pab cuam tes hauj lwm thiab tuaj yeem ua hauj lwm nrog koj txawm tias koj twb tau txais kev kho mob dhau lawm los tseem yuav npaj pab koj kho ntxiv yog koj xav kho.

- **Txuas rau Kev noj qav haus huv, kev saib xyuas hlwb thiab kev siv shuaj**

 Cov neeg uas xav tau pab cuam kev siv tshuaj lawv kuj xav tau los sis tau txais pab cuam rau lwm txoj kev noj qab haus huv (i.e., ntshav qab zib, hawb pob, mob plaww, mob siab) los sis kev mob hlwb(i.e., kev ntxhov siab, nyuaj siab, puas siab puas ntsws). Yogi b qhov tseem ceeb uas yuav tau txuas nrog lwm tus pab cuam uas yuav pab saib xyuas koj li kev noj qab haus huv kom zoo dua koom tes thiab pab kom txoj kev saib xyuas koj tiav tau li lub hom phiaj kev noj qab haus huv ntawm koj.

- **Qhia thiab txawb zog neeg mob thiab kev zej zog kom tiav lawv tej kev noj qab haus huv**

 Kev noj qab nyob zoo ntawm tus neeg thiab kev zej zog yeej tiav tau los ntawm kev mob siab thiab kev cog lus, thiab faib qhia hom phiaj uas t xo teeb meem kev siv dej caww thiab tshuaj. Koj muaj lub luag hauj lwm tseem ceeb txawm rau tsim kho koj thiab zej zog kev noj qab haus huv, thiab nws tuaj yeem pib tau los ntawm kev koom kho mob thiab pab cuam kom rov zoo los.

- **Ib txwm muaj kev tsim kho txoj kev pab kom txhim kho pab cuam neeg mob zoo tuaj**

 SAPC thiab nws li neeg tes hauj lwm tau mob siab npaj kev pab cuam neeg mob kom zoo thiab li pab tau koj kom tiav koj lub hom phiaj. Qhov no kom saib tias kev pab cuam raug npaj tau li cas nyob rau niaj hnub no thiab xav pom txoj hau kev txhim kho kom zoo dua tuaj los ntawm pov thawj kev xyaum ua hauj lwm, cov neeg ua hauj lwm tau zoo, thiab technology.

Txhawm rau kawm ntxiv txog koom haum thaib thaj chaw ua hauj lwm uas tam sis no tab tom tshaj kev pab cuam kev siv tshuaj, ces mus saib *Kev pab cuam thiab cuab yeej txaj* (SBAT) tus website ntawm <http://sapccis.ph.lacounty.gov/sbat/> lossis <http://publichealth.lacounty.gov/sapc/>, los sis hu tus xov tooj dawb pab cuam kev siv tshuaj (SASH) ntawm 1-844-804-7500 24-teev nyob rau ib hnub thiab 7 hnub nyob rau ib lim piam.

KEV MUAJ CAI

Menyuam yaus (qis dua 18 xyoo), Tub ntxhais hluas (Hnub nyog 18 txog 20), Neeg loj/laus (21 xyoo thiab laus dua) cov uas tsim nyog yuav tau txais kev xav tau hauv qab no tuaj yeem nkag mus siv kev pab cuam kho mob siv tshuaj yam tsis tau them nqi(dawb) nyob hauv lub nroog Los Angeles:

1. Tso npe rau lossis muaj cai rau Medi-Cal lossis My Health LA.
2. Cov neeg nyob rau lub nroog Los Angeles (Tej zaum xav tau pov thawj yog tias koj li Medi-Cal txiaj ntsim raug cob rau lwm lub nroog ntawm California).
3. Kev xav tau pab cuam kev kho mob siv tshuaj yoog raws li kev tshuam xyuas (yam paub zoo xws li "yuav tsum muaj rooj sab laj kev kho mob" kev xav tau).

Yog tias koj tsis ntseeg tias koj muaj cai rau Medi-Cal lossis My Health LA, ces koj saib cov txheej txheem lus ntxiv hauv qab no. Cov txheej txheem lus no muaj qhov hloov tau, yog li mus saib tus website uas sau cia hauv qab no txhawm rau saib cov lus thiab lub tseem ntsiab uas hloov dua tshiab ntawm txoj kev pab cuam.

Txheej txheem ntsiab lust seem ceeb txog Medi-Cal

Medi-Cal yog txoj kev pab cuam tuav pov hwm kev noj qab haus huv ntawv nroog California uas npaj tus nqi dawb lossis tus nqi qis tsim nyog rau pab cuam kev kho mob txhawm rau cov neeg khwv tau nyiaj tsawg. Koj tuaj yeem tau txais Medi-Cal yog tias koj tau nyiaj tsim nyog yuav tau txais thiab nce rau ib lossis ntau pawg hauv qab no (tsis yog tag nrho):

- Neeg loj (21-64) cov uas khwv tau nyiaj nyob rau lossis qis dua 138% ntawm Tsoomfwv Theev qib Kev Txom Nyem(FPL)
- Menyuam yau thiab tub ntxhais hluas hnub nyog qis dua 21, thiab menyuam (hnub nyog qis dua 19), tsis hais cov tuaj txawv teb chaw tuaj los tau
- Cov poj niam muaj menyuam
- Niam-Txiv, tus saib xyuas txheeb ze lossis menyuam hnub nyog qis dua 21 yog tias:
 - Menyuam leej niam-txiv tuag lossis tsis nyob nrog menyuam
 - Menyuam leej niam-txiv ua tsis taus dab tsi
 - Menyuam leej niam-txiv ua hauj lwm lossis tsis muaj hauj lwm ua
- Hnub nyog 65 lossis laus dua
- Dig muag
- Tsis taus
- Neeg tawg rog, lossis neeg tsiv teb chaw Cuban/Haitian
- Yuav tau txais kev saib xyuas nyob rau hauv tsev

Koj yuav tau txais Medi-Cal yog tas koj tau tso npe rau ib txoj kev pab cuam twg hauv qab no:

- CalFresh
- Nyiaj khwv tau los ntxiv ntawm kev ruaj ntseg (Supplemental Security Income - SSI) Lossis Txoj kev pab cuam ntxiv ntawm luv Xeev (State Supplemental Program - SSP)
- CalWORKs (Sij hawm ua hauj lwm thiab thaj tsob rau menyuamyaus ntaw xeev California)
- Tus pab cuam neeg thoj nam (Refugee Assistance)
- Kev Pab Tu Me Nyuam lossis Kev Pab Txoj Kev Saws Me Nyuam (Foster Care or Adoption Assistance Program)

Koj yuav tsum nyob rau xeev California txhawm rau muaj txoj cai rau Medi-Cal. Mus nrhiav tias yog koj tsim nyog rau Medi-Cal lossis ua kom tiav koj daim ntawv thov, caw mus saib Los Angeles County Department of Public Social Services [Koj li txiaj ntsim tam sim no](#) muaj website nyob rau:

<https://www.dpssbenefits.lacounty.gov/ybn/Index.html>. Koj kuj tuaj yeem mus nrhiav kev thov rau:

<http://www.dhcs.ca.gov/individuals/Pages/Steps-to-Medi-Cal.aspx>.

Kuv puas tau them nqis rau Medi-Cal?

Tej zaum koj kuj yuav tau them nqis rau Medi-Cal saib raws li cov nyiaj uas koj khvw tau lossis tau txais ntawm txhua hli. Qhov no suav nrog:

- Yog tias koj lub nyiaj hli tsawg tshaj li Medi-Cal tus nqi teev tseg rau koj tsev neeg lawm, koj yuav tsis tau them ib kis rau Medi-Cal kev pav cuam li.
- Yog tias koj lub nyiaj hli ntau tshaj li Medi-Cal tus nqi teev tseg rau koj tsev neeg lawm, koj yuav tau them me ntsis nyiaj txhawm rau koj li kev kho mob lossis kev pab cuam kev kho mob kev siv tshuaj. Cov nyiaj uas koj them hu hais tias koj li ‘kev sib faib nqis’. Thaum twg koj tau them koj li ‘kev sib faib nqis’ qhov seem ces Medi-Cal mam pab koj them kom txwm li koj daim ntawv them nqi nyob rau lub hli ntawv. Lub hli uas koj tsis muaj kev siv nqi tshuaj dab tsis, lub hli ntawm koj yuav tsis tau them.
- Koj yuav tau them ‘nqis them nrog’ rau kev kho mob nyob rau Medi-Cal. Tej zaum qeev lub sij hawm koj yuav tau them me ntsi nqi rau thaum koj tau txais pab cuam kev kho mob lossis kev kho mob kev siv tshuaj lossis kws kho mob (kws tshuaj) thiab kev them nqis nrog yog tias koj mus rau chav kho mob uas pab cuam koj ib txww. Koj tus neeg pab cuam yuav qhia rau koj yog tias koj xav tau tus nqis them nrog (co-payment).

Yog tias koj li pab cuam kev kho mob siv tshuaj noog koj txoj kev them nqis pab cuam, tab sis koj xav tias koj li nyiaj hli qis txaus kev pab cuam yuav tsis tsub nqis rau koj (tsis muaj nqis), Koj kam tsij hu County (SAPC) tus xov tooj 1-626-299-4193 txhawm rau txoj kev pab. Neeg feem coob thiab Medi-Cal uas tau txais pab cuam kev siv tshuaj los ntawm tus pab cuam nyob rau Los Angeles County’s START-ODS Plan pawg neeg huaj lwm yuav tsis muaj kev sib faib nuj nqis Medi-Cal, yog li txhua leej dawd xwb (tsis tsub nqi).

Yog li Medi-Cal puas suav txog kev taug kev mus los thiab?

Yog tias koj muaj teeb meem rau kev teem caij ntsib kws tshuaj lossis kev teem caij mus kho mob yeeb tshuaj thiab dej cawv, kev pab cuam Medi-Cal tuaj yeem pab nrhiav kev xa mus los rau koj.

- Nyob li ntawv cov menuamyaus, kev pab Department of Public Health, Child Health and Disability Prevention (CHDP) tuaj yeem pab tau (1-800-993-2437). Lossis, koj ho xav hu rau Department of Public Social Services xov tooj (1-866-613-3777). Thiab lwm cov xov tooj tuaj yeem nrhiav tau rau phau ntawv xov tooj thaj chaw ntawm ‘County Government nplooj ntawv. Koj yeej tuaj yeem txias tau txheej txheem ntsiab lus ntxiv nyob hauv internet uas mus saib tus website www.dhcs.ca.gov, tom qab ntawv mus nias qhov ‘Services’ tag ces nias ‘Medi-Cal’.
- Nyob li ntawm cov neeg loj, Department of Public Social Services (1-866-613-3777) tuaj yeem pab tau. Thiab lwm cov xov tooj tuaj yeem nrhiav tau rau phau ntawv xov tooj thaj chaw ntawm ‘County Government nplooj ntawv. Koj yeej tuaj yeem txias tau txheej txheem ntsiab lus ntxiv nyob hauv internet uas mus saib tus website www.dhcs.ca.gov, tom qab ntawv mus nias qhov ‘Services’ thiab nias ‘Medi-Cal’.

Kev Ntsuas Thaum Ntxov, kev kuaj nmob thiab kho mob (Early Periodic Screening, Diagnosis and Treatment - EPSDT) yog dab tsi?

Yog tias koj hnub nyooq qi dua 21 xyoo, koj yuav tau txais kev pab cuam kho mob ntxiv yam tsim nyog nyob rau Early thiab Periodic Screening, Diagnosis, and Treatment (EPSDT). Kev pab cuam EPSDT suav txog kev kuaj xyuas, saib xyuas, kho hniav, kev hnov lus thiab kev kho mob lwm yam uas tsim nyog yuav tau kho thiab lwm txoj kev xaiv pab cuam uas muaj nyob rau tsoom fwv tshooj cai 42 U.S.C. 1396d(a) txhawm rau kho qhov tsis zoo kom zoo tuaj thiab kev mob nkeeg lub cev thiab hlwb thiab lwm yam uas tau hais nyob rau kev kuaj EPSDT txawm tias tsis muaj nyob rau kev pab cuam rau cov neeg loj. Qhov yuav tsum tau ua ntawm kev xav tau fab kev kho mob thiab luv nqi kho nws yogi b txoj kev txww lossis kev zam uas siv tau rau pab cuam EPSDT.

Hais txog kev qhia ntxim ntawm pab cuam EPSDT uas muaj cia thiab cov lus teb koj cov lus noog, caw hu rau pab cuam kev siv tshuaj dhau cai tus xov tooj pab lossis SASH ntawm 1-844-804-7500.

Txheej txheem ntsiab lus Tseeé ntawm My Health LA

My Health LA yog ib txoj kev saib xyuas kev noj qab haus huv thawj qib tsis muaj nqi rau cov neeg tsim nyog tau txais ntawm cov neeg tsis muaj ntaub ntawv pov hwm thiab ua tsis tau ntaub ntawv pov hwm, tsis hais cov tuaj txawv teb chaw tuaj tib yam. Nws siv tau rau cov neeg nyob lub nroog Los Angeles uas muaj hnub nyog 19 thiab laus dua uas muaj nyiaj hli tsim nyog yuav tau txais thiab tsis muaj lossis ua tsis tau ntaub ntawv pov hwm kev noj qab nyab xeeb. Kev pab cuam suav txog kev saib xyuas thawj qib thiab kuaj kev noj qab haus huv, txheej txheem ntsiab lus kev noj qab haus huv thaib tswv yim lus qhia, tshwj xeeb kev saib xyuas nyob rau cov chaw kho mob ntawm Los Angeles County Department of Health Services (DHS), tsev kho mob thiab koom haum saib xyuas ntawm tsev kho mob DHS, tshuaj noj raws ntaub ntawv kws tshuaj, kev pab cuam kev kuaj thiab kev sim, thiab kev kho mob kev siv tshuaj.

My Health LA cov koom tes muaj txog 200 lub chaw kho mob lawv hu ua Koom tes zej zog. Mus nrhiav kom pom tias koj yog tus tsim nyog rau My Health LA, ces mus saib DHS' [My Health LA](https://dhs.lacounty.gov/wps/portal/dhs/coverageoptions/myhealthla) webpage uas nkag mus rau qhov txuas haus qab no: <https://dhs.lacounty.gov/wps/portal/dhs/coverageoptions/myhealthla>. Lub webpage no suav txog tej txheej txheem ntaub ntawm lub nyiaj hli tsim nyog ntawm tsev neeg thiab teev cia rau kev koom nrog chaw kho mob.

KEV PAB MEJ ZEEJ

Khoom siv ntawm cov hom lus sib txawv

Tah nrho cov khoom siv qhia ntawm cov neeg tau txais kev pab, suav txog phau ntawv qhia neeg mob thiab daim qauv ntawv tsis txaus siab thiab foob yeej muaj uas lus askiv thiab spanish, thiab thawj cov lus ntawm lub nroog Los Angeles. Koj tuaj yeem nkag mus txog cov khoom siv rau ntawm tus pab cuam tes dej num tus site lossis mus saib rau ntawm "neeg mob thiab zej tsoom (Patient and Public)" phab ntawv nyob rau SAPC lub website <http://publichealth.lacounty.gov/sapc/PatientPublic.htm>.

Khoom siv rau cov neeg mob uas muaj teeb meem nyeem tsis tau ntawv

Cov neeg mob uas muaj teeb meem nyeem tsis tau ntawv, yuav tau hu rau County (SAPC) xov tooj 1-626-299-4193 lossis mus saib rau ntawm "neeg mob thiab zej tsoom(Patient and Public)" phab ntawv SAPC lub website <http://publichealth.lacounty.gov/sapc/PatientPublic.htm>, yog xav tau ntsiab lus tseeb ntxiv tias yuav muaj khoom siv lwm yam qauv (xws li: suab lus, daim ntawv luam loj). Koj tuaj yeem mus noog tus pab cuam tes dej num txhawm rau pab koj mus luam dawb cov khoom siv ntawv.

Khoom siv rau neeg mob uas tsis pom kev zoo

Cov neeg mob uas tsis pom kev zoo, yuav tsum hu rau County (SAPC) tus xov tooj 1-626-299-4193 lossis mus saib "neeg mob thiab zej tsoom(Patient and Public)" phab ntawv SAPC lub website ntawm <http://publichealth.lacounty.gov/sapc/PatientPublic.htm>, yog xav tau ntsiab lus tseeb ntxiv tias yuav muaj khoom siv lwm yam qauv (xws li: suab lus, daim ntawv luam loj). Koj tuaj yeem mus noog tus pab cuam tes dej num txhawm rau pab koj mus luam dawb cov khoom siv ntawv.

Khoom siv rau neeg mob uas tsis hnov lus thiab hais tsis tau lus

Cov neeg mob tsis hnov lus lossis hais tsis tau lus, yuav tsum hu rau kev pab cuam California Relay Service tus lej 711 txhawm txuas rau (1) County (SAPC) thov kev pab cuam txhais lus dawb (1-626-299-4193) thiab (2) Substance Abuse Service Helpline lossis SASH hais txog pab cuam kev xaiv thiab kev piav qhia (1-844-804-

7500). Lus nug uas sau ua ntawb ntawv hais txog tus nqi dawb ntawm pab cuam kev txhais lus tuaj yeem xa tau mus rau SUDtransformation@ph.lacounty.gov.

Tsab Ntawv Ceebtoom Txog Kev Kev Siv Tus Kheej Ntiag Tug

Koj tuaj yeem luam Tsab Ntawv Ceebtoom Txog Kev Siv Tus Kheej Ntiag Tug los ntawm START-ODS tus pab cuam tes dej num lub rooj hauj lwm txhua qhov chaw lossis hauv internet ntawm:
<http://publichealth.lacounty.gov/sapc/PatientPublic.htm>

KEV NRHIAV KEV PAB CUAM

Sub pib los ntawm pab cuam kev siv tshuaj dhau cai

START-ODS tus pab cuam tes dej num xeeb txawm los ntawm cov pab cuam tes dej num uas muaj nyob thoob plaws lub nroog Los Angeles: txij Lancaster mus txog Long Beach, Malibu mus txog Pomona, thiab nyobhauv nroog loj thiab nruab nrab zej zog. Kev siv dag zog kuj yog ua txhawm rau ntxiv cov tub pab cum tes dej num kom kev pab cuam tuaj yeem muaj nyob ze qhov chaw cov neeg mob nyob lossis ua hauj lwm.

Kev muaj Medi-Cal lossis My Health LA daim npav yogi b qhov tseem ceeb uas yuav tau txais kev pab cuam kho mob kev siv tshuaj dawb. Yog tias koj tseem tsis tau must so npe rau Medi-Cal lossis My Health LA, tus pab cuam tes dej num tuaj yeem yuav nrhiav tias yog koj puas tsim nyog tau txais kev pab, thiab pab koj txog txheej txheem thov kev pab cuam. Txiaj ntsim ntawm Medi-Cal yog lub nroog li kev feeb meej, uas txhais tau tias muaj Medi-Cal txiaj ntsim nyob rau ib qhov ntawm lub nroog California yeej tsis mus thov rau lwm qhov hauv lub nroog California dua lawm. Yog tias koj li Medi-Cal txiaj ntsim raug muab mus rau lwm qhov chaw ntawm lub nroog California, tab sis tam sis no koj ho nyob rau nroog Los Angeles, tus pab cuam tes dej num lossis Department of Public Social Services (DPSS) (1-866-613-3777) tuaj yeem yuav pab koj txhais koj li Medi-Cal txiaj ntsim los rau nroog Los Angeles. Yog tias nws ho ua rau koj tsis tau txhais kev pab cuam lawm, tud pab cuam tes dej num yuav pab koj hu koj li lub tswv yim npaj ua kev noj qab haus huv lossis piav koj rau tus pab cuam uas lees txais kev them kev pab cuam.

Muaj peb txoj hau kev uas koj tuaj yeem pib tau koj li kev kho mob kev siv tshuaj:

1. Hu tus xov tooj dawb *Substance Abuse Services Helpline (SASH) 1-844-804-7500*

Koj tuaj yeem hu tau lub koom haum 24-teev rau ib hnub thiab 7 hnub rau ib lim piav uas tuaj yeem
↳ tsav coj kev xaiv thiab piav koj rau tus pab cuam ntau dua pom koj txoj kev xav tau thiab kev nyiam pab cuam kev kho mob kev siv tshuaj. Nyob rau tus pab cuam tus site, koj yuav tau txais kev ua kev ntsuas xyuas loj thiab pib kev pab cuam, raws li qhov tsim nyog ntawm kev kho mob.

2. Muas saib *Kev pab cuam thiab kev muaj cuab yeej txaj pw (SBAT)* tus Website txhawm rau mus nrhiav tus pab cuam

↳ Tej cuab yeej no muaj nyob rau <http://sapccis.ph.lacounty.gov/sbat/> or <http://publichealth.lacounty.gov/sapc/>. Nws yuav pab koj nrhiav thaj chaw pab cuam nyob ze qhov koj nyob lossis ua hauj lwm, thiab ncaj rau koj kev xav tau thiab nyiam. Thaum twg koj nrhiav tau tus pab cuam lawm yuav tau hu rau lawv txhawm rau kawm kom paub ntau txog lawv li kev pab cuam thiab cais sij hawm kev sib teem tuaj kuaj.

3. Txuas rau *Thaj chaw pab cuam kev cog lus thiab kev taw qhia rau neeg mob (Client Engagement and Navigation Services - CENS)*

↳ Yog tas koj tau txais lwm txoj kev pab cuam ntawm lub nroog, suav txog tab sis ho tsis kem mus txog Tooj tsav xwm saib xyuas kev pab cuam menuamyaus thiab tsev neeg, Tooj tsav xwm saib xyuas kev pab cuam laj mej pej xeem, Tooj tsav xwm saib xyuas kev tsav coj lossis

tsev plaub ntug, tham nrog koj tus tus neeg ua hauj lwm huav nroog tus uas tuaj yeem txuas koj nrog lwm tus uas tuaj yeem tsim tau kev kuaj tib neeg thiab tham nrog koj txog tej kev pab cuam uas muaj cia.

Nco qab ntsoov tias, koj yeej tsis xav pib taug txoj kev no ib leeg. Koj tsev neeg leej puav, tus saib xyuas lossis tus pab cuam saib xyuas kev noj qab haus huv tuaj yeem pab koj hu lossis txuas tus pab cuam kev kho mob.

Tsuas zoo li muaj tshav qab zib losiss tshav siab, kev siv tshuaj dhau cai yogi b tug mob tshaj nyeej uas yuav siv sij hawm ntau los kho. Tsis txhob ua siab qeeb kav tsij kho mus lossis rov qab musk ho dua los yog txuas rau kev pab cuam kom rov zoo yog tias koj tus mob yuav rov huam lossis twb rov huam lawm. Tus pab cuam kho mob yeej tos ntsoov pab koj xwb!

START-ODS LI KEV PAB CUAM THIAB POB TXIAJ NTSIM YUAV TAU TXAIS

START-ODS li kev pab cuam yog kev pab cuam saib xyuas kev noj qab haus huv rau menuamyaus thiab tub-ntxhais hluas (12-20 xyoo) cov uas nyob rau qib tab tom yuav kis rau kev quav yeeb quav tshuaj lossis nws tus kheej nyob rau qhov xav sim kev quav yeeb quav tshuaj uas ib txwm kws kho mob tsis tuaj yeem kho tau. Qhov no qhia hais txog yam kev pab cuam uas muaj nyob rau Lub Tswm Yim Npaj Ua ntawm lub nroog, xws li tsim nyog rau kev kho mob. Qhov no txhais tau tias kws kho mob, tus nai maum, tub-ntxhais hauj lwm laj mej pej xeem, tus kho mob lossis lwm cov neeg muaj peevee xwm kho mob txiav txim siab tias kev pab cuam kho mob kev siv yeeb tshuaj puas tsim nyog rau koj kom muaj kev noj qab haus huv. Dhau ntawm lawm, kev pab cuam kho mob kom tsim nyog yuav muaj kev hloov paav saib raws li kev xav tau ntawm koj thiab koj tiav koj lub hom phiaj tau zoo npaum cas. Koj tus kws kho mob tsis tuaj yeem npaj kev pav koj yam uas tsis ysim nyog.

County Plan suav txog kev pab cuam cov neeg nyob lub nroog Los Angeles hauv qab no.

***** Tej kev pab cuam no yog tus nqi **Dawb xwb** txhawm rau Medi-Cal thiab My Health LA **tsim nyog** cov tuaj koom *****

Qhov no txhais tau tias koj tsis tas nug them nyiaj thaum koj tau txais txoj kev pab cuam uas npaj tau nyob rau cov theev kev saib xyuas tau piav haus qab no: Txhais tau tias tsis muaj nqi, tsis muaj kev koom them, tsis muaj sib faib nqi (tshwj tsis yog kev xav tau ntawm koj li Medi-Cal plan vim koj lub nyiaj hli). Tej kev pab cuam tsis muaj tus nqi kuj yog muaj rau koj yog tias koj tsim nyog rau Medi-Cal lossis My Health LA tab sis koj tseem tsis tau tav koj I kev thov.

Txoj kev ab cuam lossis 'Theev kev saib xyuas' yog muaj suav nrog:

- Pab cuam neeg mob sab nrauv uas yog tub-ntxhais hluas thiab nrab neeg
- Pab cuam neeg mob sab nrauv
- Lub ntsisb ntawm Pab cuam neeg mob sab nrauv
- Kev kho mob cov neeg nyob huav nroog (Nce rau kev tso cai ntawm lub nroog)
- Kev tswj kev tshem tawm (Tshem tshuaj kuab lom ntawm mus)
 - Kev tsiv mus los (Tsis muaj chaw nyob)
 - Muaj chaw nyob

- Neeg mob sab hauv
- Kev pab cuam kho mob thim yaj yeeb (Methadone Maintenance)
- Kev tswj Qee leej neeg thiab kev saib xyuas kev koom tes
- Pab cuam kev txhawb nqa kom rov zoo
- Kev Rov zoo ntawm choj vaj tsev

START-ODS pob txiaj ntxim

Kev Pab	Cov Kev Pab	Sij hawm	Ncua sij hawm
Pab cuam neeg mob sab nrauv uas muaj kev phom sij	<p><u>Pab cuam kev noj haus</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • Kev noj haus thiab kev ntsuam xyuas • Kev tuav tswv yim npaj ua kev kho mob <p><u>Kev pab cuam ncaj nraim</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • Kev pab tswv yim rau leej neeg • Kev pab tswv yim rau pab neeg • Kev kawm rau neeg mob • Tswj Txoj Hauj Lwm 	<p><u>Tub-ntxhais hluas (12-20):</u> Kev pab cuam tsis pub dhau 4 teev nyob rau 60 hnub, suav sau mus txog 2 teev ntawm kev pab cuam noj haus</p> <p><u>Neeg loj (21+):</u> Yam pab cuam uas tsis muaj</p>	Tub-ntxhais hluas thiab nrab neeg tuaj yeem tau txais sij hawm pab cuam txhua txhua 60 hnub, yog tias muaj kev xav tau pab cuam ntxiv ntawm tus kheej kom tsim nyog rau cov neeg mob sab nrauv
Pab cuam neeg mob sab nrauv	<ul style="list-style-type: none"> • Kev noj haus thiab kev ntsuam xyuas • Kev tuav tswv yim npaj ua kev kho mob • Kev pab tswv yim rau leej neeg • Kev pab tswv yim rau pab neeg • Kev kho mob los ntawm tsev neeg • Kev pab cuam ntxiv • Kev kawm rau neeg mob • Kev tsawb fawb teeb meem • Kev pab cuam tshuaj kho mob • Tswj Txoj Hauj Lwm • Kev tuav tswv yim npaj ua tshem tawm 	<p><u>Tub-ntxhais hluas (qis dua 18):</u> 0 txog 6 teev ntawm kev pab cuam nyob rau ib lim piام</p> <p><u>Neeg loj (tshaj 18):</u> 0 txog 9 teev ntawm kev pab cuam nyob rau ib lim piام</p>	Muaj txhawm rau tub-ntxhais hluas thiab neeg loj. Tsis muaj qhov txwv yog tias tsim nyog rau kev kho mob lawm thiab saib raws lub tswv yim kho leej neeg.

<p>Lub ntsisb ntawm Pab cuam neeg mob sab nrauv</p>	<ul style="list-style-type: none"> Kev noj haus thiab kev ntsuam xyuas Kev tuav tswv yim npaj ua kev kho mob Kev pab tswv yim rau leej neeg Kev pab tswv yim rau pab neeg Kev kho mob los ntawm tsev neeg Kev pab cuam ntxiv Kev kawm rau neeg mob Kev tsawb fawb teeb meem Kev pab cuam tshuaj kho mob Tswj Txoj Hauj Lwm Kev tuav tswv yim npaj ua tshem tawm 	<p><u>Tub-ntxhais hluas (qis dua 18):</u> 6 txog 19 teev ntawm kev pab cuam nyob rau ib lim piam</p> <p><u>Neeg loj (tshaj 18):</u> 9 txog 19 teev ntawm kev pab cuam nyob rau ib lim piam</p>	<p>Muaj txhawm rau tub-ntxhais hluas thiab neeg loj. Tsis muaj qhov txwv yog tias tsim nyog rau kev kho mob lawm thiab saib raws lub tswv yim kho leej neeg.</p>
<p>Kev kho cov neeg muaj chaw nyob</p>	<ul style="list-style-type: none"> Kev noj haus thiab kev ntsuam xyuas Kev tuav tswv yim npaj ua kev kho mob Kev pab tswv yim rau leej neeg Kev pab tswv yim rau pab neeg Kev kho mob los ntawm tsev neeg Kev pab cuam ntxiv Kev kawm rau neeg mob Kev tsawb fawb teeb meem Kev pab cuam tshuaj kho mob Kev pov thaiv tshauj¹ Kev Thauj Mus Los² Tswj Txoj Hauj Lwm Kev tuav tswv yim npaj ua tshem tawm <p>Kev pab cuam yuav muaj 24 teev saib xyuas, Tsis muaj chaw, tsis muaj kev kho mob, teeb tsa ncua sij hawm luv uas npaj kev so kom zoo thiab chaw nyob leej neeg ntawm lub site thiab txhawb nqa txiaj ntsim rov qab, tswj/siv kev sib raug zoo ntawm leej neeg thiab peev xwm kev ua neej ywj siab, thiab nkag mus rau txheej txheem kev txhawb nqa. Tus pab cuam thiab cov neeg nyob hauv ua hauj lwm sib koom tes txhawm rau tshawb kom pom teeb meem, Providers and residents work collaboratively to define barriers, teeb kev tseem ceeb, teev hom phiaj, tsim lub tswv yim kev kho mob, thiab daws teeb meem. Tej hom phiaj suav txog kev txhawb nqa kev ywj pheej, kev npaj tos rov huam mob dua, txhim kho kev noj qab haus huv ntawm leej neeg thiab lub luag hauj lwm ntawm pej xeem, thiab kev cog lus yuav saib xyuas ntxiv mus.</p> <p>¹ Kev pov thaiv tshauj txhais tau tias Muaj chaw zoo khaws tshuaj thiab tub tes hauj lwm yuav pub tswj hwm tshuaj. Qhov no suav txog cov neeg nyob hauv qab no kev siv tshuaj kho mob xws li tshuaj thim yeob lossis 'buprenorphine'.</p> <p>² Kev thauj mus los yog kev npaj txhawm rau kev thauj mus los mus rau thiab txij ntawm kev kho</p>	<p>Yuav tsum tau txais kev tso cai ntawm lub nroog ua ntej</p> <p>Pib 60 hnub mam tso cai rau cov neeg loj thiab 30 hnub rau tub-ntxhais hluas, yog hais tias mus taus saib raw kev tsim nyog ntawm kev kho mob.*</p> <p>*EPSDT (hnub nyooq qis dua 21) yuav tsis muaj qhov txwv kev tso cai ntev li ntev tau ntawm kev tsim nyog kev kho mob tau teeb muaj raws kev xav tau ntawm kev khiav hauj lwm pab cuam cov neeg nyob hauv.</p>	<p><u>Tub-ntxhais hluas (qis dua 18):</u> tsis muaj qhov txwv kev tso cai ntev li ntev tau ntawm kev tsim nyog kev kho mob tau teeb muaj raws kev xav tau ntawm kev khiav hauj lwm pab cuam cov neeg nyob hauv</p> <p><u>Neeg hluas (18-20):</u> Tsis muaj qhov txwv kev tso cai ntev li ntev tau ntawm kev tsim nyog kev kho mob tau teeb muaj raws kev xav tau ntawm kev khiav hauj lwm pab cuam cov neeg nyob hauv</p> <p><u>Neeg loj (tshaj 21):</u> Pib to zoo thiab tso cai rau 60 hnub thiab yuav muab kev pab ntxiv thaum yuav tau kev pab.</p> <p><u>Poj niam cev xeeb tub nyob rau caij phom sij:</u> Ncua sij hwm ntev ntawm kev xeeb tub kis thiab dhau mus txog rau hnub kawg ntawm lub hli us uas 60th hnub tom qab muaj kev yug lawm</p> <p><u>Kev ncajncees ntawm txim txhaum:</u> Kev ncua mus txog 6-hli yog tias kev kho mob tsim nyog</p>

	mob tsim nyog. Nws tsis suav txog kev thauj mus los tis test iv taw.		
Kev Tswj kev tshem ntawm	<ul style="list-style-type: none"> • Kev noj haus thiab kev ntsuam xyuas • Kev soj ntsuam¹ • Kev pab cuam tshuaj kho mob • Kev tuav tswv yim npaj ua tshem tawm <p>Kev pab cuam tshwm sim nyob rau tus neeg mob sab nrauv lossis nrog rau kev npaj chaw nyob whov uas leeg neeg yuav tau kev saib xyuas ncua sij hawm lawv txais kev kho mob thim yeeb tshuaj. Kev pab cuam kev kho mob thiab kev rov kho mob tsim yuav raug npaj cia raws li lub tswv yim ntawm leej neeg mob thiab raws li kws tshuaj tau san tseg, lossis kev sau tseg tso cai thiab zam thiab tso cai raws li kev xav tau ntawm lub xeev California.</p> <p>¹ Kev ntsuam xyuas yog ntsuam txog koj li kev noj qab haus huv thiab thaj tsob txog kev qhia siv tshuaj.</p>	<p>Mus txog rau 14 hnuh ntawm kev pab cuam nyob rau in ncua.</p> <p>Tsis tsim nyog tau kev tso cai tshwj tsis yog menuamyaus.</p>	<p>Tsuas muaj rau neeg loj xwb thiab kev kho mob tsim nyog.</p> <p>Tub-ntxhais hluas yuav raug pab cuam raws li kev tsim nyog ntawm kev kho mob.</p>
Pab cuam kev khob mob ntawm kev thim yeeb tshuaj thiab Tshuaj- Kev pab kho mob	<ul style="list-style-type: none"> • Ntawv sau txog kev siv tshuaj: <ul style="list-style-type: none"> ◦ Tshuaj txiav yeeb (Methadone) ◦ Buprenorphine ◦ Disulfiram ◦ Naloxone • Kev kho hlwb¹ • Kev noj haus thiab kev ntsuam xyuas • Kev tuav tswv yim npaj ua kev kho mob • Kev pab tswv yim rau leej neeg • Kev pab tswv yim rau pab neeg • Kev kawm rau neeg mob • Kev kho mob los ntawm tsev neeg • Kev kawm rau neeg mob • Kev tsawb fawb teeb meem • Kev pab cuam tshuaj kho mob • Tswj Txoj Hauj Lwm • Kev tuav tswv yim npaj ua tshem tawm <p>¹ Kev kho hlwb yog kev sib tham tim ntsej tim muag uas kws tshuaj ua tus teeb muaj rau ib leej dhau ib leej nrog tus neeg mob.</p>	<p>50-200 nathis qhuab qhia nyob rau ib lub hli, txawm tias muaj lwm yam kev pab cuam ntxiv uas npaj cia raws li kev tsim nyog kho mob</p> <p>Pab cuam kho mob tsim nyog yuav raug npaj cia raws li lub tswv yim npaj ua ntawm tus neeg mob uas raug txiav txiv siab los ntawm kws tshuaj lossis cov ntaub ntawv qhia siv tshuaj, thiab raug pom zoo thiab tso cai raws li kev xav tau ntawm lub xeev California.</p>	<p>Tsuas muaj rau cov neeg loj (18 xyoo thiab tshaj sauv). Tub-ntxhais hluas yuav raug pab cuam raws li kev tsim nyog ntawm kev kho mob.</p> <p>Khuh kev pab cuam txhua hnuh losis txhua lim piam siv txog tshuaj pab thim yaj yeeb thiab kev qhuab qhia txog kev khaw kev ruaj ntseg rau qhov no nrog kev siv tshuaj txhaum</p>

Tswj Txoj Hauj Lwm	<p>Muaj nyob txhua theev kev saib xyuas txhawm rau pab neeg mob nkag mus txog pab cuam kev kho mob uas xav tau, kev kawm, laj mej pej xeem, ua ntej kev ua hauj lwm, kev ua hauj lwm, kev rov kho dua lossis lwm yam pab cuam zej zog. Qhov no suav txog kev koom tes pab cuam kho mob kev siv tshuaj nrog lwm tus neeg pab cuam tes dej num thiab lwm tus kws kho mob ua ntej lossis lwm Tooj tsav xwm saib xyuas ntawm lub nroog txog rau txhim kho kev saib xyuas thiab kev pab ywj pheej.</p> <p>Qhov no suav txog kev ntsuam xyuas meej thiab kev rov ntsuam xyuas uas ua ntu ntawm neeg kev xav tau txhawm rau txiaj txim kev xav tau ua ntu zus ntawm pab cuam kev tswj hauj lwm; hloov mus rau theev siab dua lossis qis dua ntawm kev saib; Kev loj hlob thiab kev hloov kho ua ntu zus ntawm neeg mob lub tswv yim npaj ua uas suav nrog tej hauj lwm kev pab cuam Kev sib txuas lus, kev koom tes, tes hauj lwm tau hais thiab yam ntsig txog; Pab cuam kev soj ntsuam xa mus rau cov meej zej kom tuaj yeem nkag mus txog kev pab cuam thaib txheej txheem kev pab cuam kev xa; kev soj ntsuam mej zeej kev vam meej; thiab meej zeej li kev tawm lus sib pab, kev txuas mus rau kev noj qab haus huv ntawm kev saib xyuas cev nqaij diam taww thiab hlwb, kev thauj mus los thiab kev tuav tseg nyob hauv thawj qib pab cuam kev saib xyuas. Kev tswj hauj lwm xab thooj rwas thiab yuav tsis txhauum kev zai ntawm tej me zeej xws li tsab lij choj thib 4 ntawm tsoofvv thiab xeev California.</p>	<p>Mus txog rau 7 teev rau ib lim piam ntawm txhuas qib kev pab cuam tshwj tsis yog neeg mob muaj kev phom sij (Outpatient At-Risk) thiab pab cuam txhawb nqa kom rov zoo</p> <p>Kev pab cuam no kub siab rau kev koom tes ntawm kev saib xyuas kho mob kev siv tshuaj, Kev koom ua ke los ntawm thawj qib kev saib xyuas tshwj xeeb mas yog leej tib neeg nrog rau kev siv tshuaj muaj yees dhau cai, thiab kev sib cuam tshuam nrog txheej txheem pab cuam kev ncaj ncees thiab laj mej pej xeem uas xav tau thiab tso cai los ntawm neeg mob.</p>	<p>Muaj txhawm rau tub-ntxhais hluas thiab neeg loj.</p>
-----------------------	---	--	--

Pab cuam kev txhawb nqa kom rov zoo	<ul style="list-style-type: none"> • Kev pab tswv yim rau leej neeg • Kev pab tswv yim rau pab neeg • Kev ntsuam xyuas rov qab • Kev pab kev siv tshuaj dhau cai <ul style="list-style-type: none"> • Kev qhia kev Muab rov qab • Kev tiv thaiv kev huam mob • Kev pab cuam Peer-to-Peer • Kev txuas rau kev pab cuam <ul style="list-style-type: none"> • Kev kawm • Kev hauj lwm • Kev txhawb nqa tsev neeg • Kev txhawb nqa saib raws zej zog • Vaj tse • Kev taug kev • Lwm yam kev xav tau • Tswj Txoj Hauj Lwm Pab cuam kev muab rov los yog qhov tseem ceeb rau mej zeej li kev muab rov los thiab kev nyab xeeb. Zejzos kev kho mob no dhau los uas ib lub koom haum tshuaj kho thoob plaws rau cov mej zeej uas muaj vaj huam thiab npaj tuav tswj kev noj qab haus huv thiab kev saib xyuas noj qab haus huv. Yog li, kev kho mob yuav tsum tau tuav tseev rau cov mej zeej lub luag hauj lwm tseem ceeb nyob rau kev tswj lawv kev noj qab haus huv, siv kev tswj yus tus kheej kom zoo txhawb pab rau tej tswv yim, thiab kho tu cuab yeej tus kheej thiab zej zog txhawm rau npaj cia kev tswj yus tus kheej txhawb nqa cov mej zeej. 	<u>Tub-ntxhais hluas (12-17):</u> Tsis tau tshaj 6 teev rau ib hli <u>Neeg loj (18+):</u> Tsis tau tshaj 7 teev rau ib hli	Muaj rau tub-ntxhais hluas thiab neeg loj uas muaj kev kho mob kev siv tshuaj ruaj khov. Lub txiaj ntsim ib txwv muaj txog 6 lub hli.
Kev Rov zoo ntawm choj vaj tsev	Chaw nyob nyab xeeb uas tau txhawb nqa los ntawm kev muab rov los ntawm neeg loj uas tau txais kev pab cuam neeg mob sab nrauv, neeg mob loj, thiab kev kho thim tshuaj muaj yees. Kev pab cuam suav txog kev sib txhawb nqa, kev sab laj pab pawg thiab vaj tsev, kev pab yus tus kheej thiab kev loj hlob ntawm peevee xwm lub neej; thiab kev tswj hauj lwm ntawm pab cuam kev piav qhiav kev muab rov los	<ul style="list-style-type: none"> - Mus txog rau 180 hnub nyob rau ib xyoo ntawm cov neeg mob tsim nyog - Mus txog rau nvua ntev ntawm kev xeeb tub thiab ncua tom qab daws ces tag 60 hnub saib raws li kev tsim nyog ntawm kev kho mob poj niam. 	Tsuas muaj rau cov neeg loj xwb.

County START-ODS li pob txiaj ntxim kev kho mob kev siv tshuaj yog cais tawm los ntawm koj li kev kuaj mob ib txwm thiab kuaj xaiv los ntawm koj thawj tug pab cuam kev saib xyuas. Nws muaj txhawm rau koj vim koj yog Medi-Cal lossis My Health LA ib tus neeg mob.

Hu rau tus xov tooj dawb pab cuam kev siv tshuaj dhau cai lossis SASH (1-844-804-7500) txhawm rau txais kev kuaj thiab nrhiav kom pom theev uas saib xyuas los yog pab cuam uas tsim nyog rau koj tshaj plaws.

Kuv yuav tau txais START-ODS kev pab cuam li cas?

Yog tias koj lossis tus neeg koj paub xav tau kev pab cuam kho mob kev siv tshuaj, koj tuaj yeem tau txais los ntawm kev Substance Abuse Service Helpline lossis SASH tus xov tooj 1-844-804-7500 lossis los ntawm thaj tsam tus pab cuam tes dej num uas siv cuab yeej hauv internet/online muaj nyob rau <http://sapccis.ph.lacounty.gov/sbat/> lossis <http://publichealth.lacounty.gov/sapc/>.

Koj kuj tuaj yeem raug qhia rau kev pab cuam lwm txoj. Los Angeles County's START-ODS Lub tswv yim npaj ua xav kom lees txais kev piav txog rau pab cuam kev kho mob siv tshuaj los ntawm kws kho mob thiab lwm thawj tus neeg pab cuam uas xav tias koj yuav xav tau t xo j kev pab cuam no thiab los ntawm koj li Medi-Cal managed care health plan, yog tias koj yogi b tus mej zeej. Feem nt au tuas pab cuam lossis Medi-Cal managed care health plan yuav xav tau koj li kev tso cai lossis koj niam koj txiv lossis tus saib xyuas li kev tso cai txhawm rau tsim kev hais qhia, txawm tias nws muaj xwm ceev los xij peem. Lwm cov neeg lossis lwm lub koom haum yeej yuav tsim kev piav qhia rau lub nroog, suav txog tsev kawm ntawv; Other people and organizations may also make referrals to county, including schools; cov Tooj tsav xwm saib xyuas kev nyab xeeb lossis pab cuam laj mej pej xeem ntawm lub nroog; cov pov hwm, cov saib xyuas lossis cov me zeej tsev neeg; thiab cov koom haum quav yuam siv kev cai lij choj.

Txoj kev pab cuam no muaj nyob rau pab cuam tes dej num nroog Los Angeles. Yog ho muaj tus neeg pab cuam uas muaj kev cog lus hais txog kev tsis pom zoo ntawm pab cuam kev ua hauj lwm lossis lwm yam kev txhawb nqa, nroog Los Angeles yuav npaj rau lwm tus pab cuam ua hauj lwm kev pab cuam. Nroog Los Angeles yuav taj tsob kev piav qhia yam ncav sij hawm thiab kev koom tes nyob rau qhov swm uas kev pab cuam tsis muaj los ntawm tus pab cuam vim kev dab qhuas, haiv neeg, lossis kev tsis pom zoo lwm yam rau kev pab cuam.

Yog tias koj xav hloov cov neeg pab cuam lossis tsiv tawm mus rau lwm qhov (xws lis kev tshais kev kho mob ntawm tus nyob hauv mus rau neeg mob sab nrauv), Tus tswj hauj lwm ntawm koj lub site pab cuam kev kho mob tam sim no yuav pab hloov pauv thiab pab koj nrhiav kom pom tus pab cuam uas muaj txhua yam kev xav tau tshiab thiab koj nyiam. Thaum twg nrhiav pom tus pab cuam tshiab, tus tswj hauj lwm ntawm koj tus pab cuam hauj lwm tam sis no yuav ua hauj lwm nrog tus tswj hauj lwm ntawm koj tus pab cuam tshiab txhawm rau pab koj kom tiav hlo koj t xo j kev tshais. Koj tuaj yeem nrhiav pom tuas pab cuam tshiab ntawm koj tus kheej los ntawm kev nrhiav hauv cuab yeej online (<http://sapccis.ph.lacounty.gov/sbat/> lossis <http://publichealth.lacounty.gov/sapc/>), lossis los ntawm kev hu Substance Abuse Service Helpline lossis SASH tus xov tooj 1-844-804-7500.

Kuv yuav tau txais START-ODS li kev pab cuam rau qhov twg?

Nroog Los Angeles tau koom nrog rau DMC-ODS thawj t xo j kev pab cuam. Suav txij thaum koj yogi b tug nyob rau hauv nroog Los Angeles, koj tuaj yeem tau txais DMC-ODS li kev pab cuam nyob rau hauv lub nroog uas koj nyob los ntawm DMC-ODS County Plan. Koj lub nroog lub tswv yim npaj ua muaj cov pab cuam kev kho mob kev siv tshuaj txhawm rau kho cov mob uas muaj nyob rau hauv lub tswv yim npaj ua. Lwm cov nroog uas npaj muaj Drug Medi-Cal kev pab cuams uas tsi tau koom nrog DMC-ODS qib pib yuav tau npaj DMC kev pab cuam ib txwm rau koj yog tias xav tau. Yog tias koj hnub nyooq qis dua 21 xyoo, koj kuj tsis nyog rau EPSDT kev pab cuam nyob rau lwm lub nroog thoob xeev.

Puas muj dab tsi yog tias kuv xav tau kev pab cuam thaum tsis yog sij ua hauj lwm?

Yog tias koj xav tau kev pab cuam tom qab sij ua hauj lwm lossis nyob rau hnub so, koj tuaj yeem hu Substance Abuse Service Helpline lossis SASH tus xov tooj 1-844-804-7500 txhawm rau tshawb nrhiav tias pab cuam kev kho mob puas muaj hom pab tau koj tam sis ntawv. Txawm li cas los, cov neeg pab cuam kev kho neeg mob sab nrauv thiab cov nyob hauv feem nt au tsis kam txais cov neeg mob tshiab rau yav tsaus ntuj thiab hnub so. Yog tias koj tab tom tau txais kev pab cuam kho mob, Koj tuaj yeem tham tau nrog koj tus pab

cuam kev kho mob txhawm rau kawm kom paub ntxiv tias thaum twg tub-ntxhais hauj lwm thiaj tuaj yeem pab koj tom qab sij ua hauj lwm. Cov pab cuam rau cov neeg mob sab nrauv thiab cov neeg mob nyhav sab nrauv txhua tus kuj raug hais kom qhib kev pab cuam yam tsawg ob tog tsaus nyuj nyob rau in lim piam thiab ib hnub so yog li natwy nws muaj sij hawm ntau rau koj tuaj yeem txais kev saib xyuas.

Kuv yuav paub tau li cas tias kuv xav tau kev pab thaum twg?

Coob leej neeg tsis muaj caij rau lub neej thiab ntsib teeb meem ntawm kev siv tshuaj. Yam uas tseem ceeb tshaj nco qab ntsoov thaum koj nug tus kheej tias koj xav tau kev pab zoo yuav tsum ntseeg koj tus kheej. Yog tias koj tsim nyog rau Medi-Cal lossis My Health LA, thiab koj xav tias koj xa tau kev pab, koj yauv tsum hu rau Substance Abuse Service Helpline lossis SASH tus xov tooj dawb (1-844-804-7500) txhawm rau xav tau kev kuaj lossis kev ntsuam xyuas.

Kuv yuav tau txais START-ODS kev pab cuam rau kuv yus menuam lossis tus neeg hluas li cas?

Nim-txiv thiab tus saib xyuas tuaj yeem teev sij hawm kev ntsuas xyuas rau lawv cov menuam lossis cov neeg hluas yog lawv xav tias lawv tej menuam lossis neeg hluas muaj qhov qhia tias kis tau kuab lom tshuaj muaj yees lossis kev sim dej cawv lossis tshuaj thiab xav tau kev pab los cheem. Xav tau txheej txheem ntsiab lus ntxiv ntawm kev pab cuam kev siv tshuaj rau tub-ntxhais hluas (12-17) hu Substance Abuse Service Helpline lossis SASH tus xov tooj dawb 1-844-804-7500 lossis mus nrhiav tus pab cuam tes dej num uas paub zoo txog kev pab cuam tub-ntxhais hkuas los ntawm kev siv cuab yeej online uas muaj nyob rau <http://sapccis.ph.lacounty.gov/sbat/> lossis <http://publichealth.lacounty.gov/sapc/>.

Tub-ntxhais hluas uas muaj cai rau Medi-Cal tuaj yeem tau txais pab cuam kev siv thuaj yam luv luv (mus saib pab cuam neeg mob sab nrauv uas muaj kev phom sij) lossis nkag mus rau kev pab cuam uas ntau tshaj nov xws li kev kho neeg mob sab nrauv lossis cov nyob hauv yog tias tsim nyog yuav tau kho. Yog tias koj li menuam lossis neeg hluas tsim nyog rau kev kho thiab kev ntsuas xyuas qhia tau tias pab cuam kev kho tshuaj muaj yees thiab dej cawv mauj mus txog rau nroog li kev xav tau, Lub nroog yuav npaj rau koj tus menuam lossis cov neeg hluas kom tau txais kev pab cuam.

Kuv yuav hloov kuv tus pab cuam tau li cas?

Koj tuaj yeem hloov koj tus pab cuam kev siv tshuaj txhua lub sij hawm los ntawm kev hu rau Substance Abuse Service Helpline lossis SASH (1-844-804-7500) lossis koj tus pab cuam kev kho mob tam sis no tuaj yeem pab koj nrhiav lwm lub koom haum uas tuaj yeem pab koj txoj kev xav tau zoo dua.

KEV TSIM NYOG NTAWM KEV KHO MOB

Kev tsim nyog ntawm kev kho mob yog dab tsis nws thiaj tseem ceeb heev?

Ib qho ntawm qhov tsim nyog uas tau txais pab cuam kev kho mob ntawm kev siv tshuaj los ntawm County's START-ODS plan yog yam uas hu tias 'Kev tsim nyog ntawm kev kho mob (medical necessity)'. Qhov no txhais tau tias ib tug kws kho mob lossis lwm tus muaj kev txaj uas tau tso cai yuav tham nrog koj txhawm rau txiav txiv siab yog tias muaj kev xav tau kho mob rau kev pab cuam, thiab koj yeej tuaj yeem tau kev pab los ntawm kev pab cuam yog tias koj tau tau txais lawv.

Lo lus Kev tsim nyog ntawm kev kho mob yeej tseem ceeb vim tias nws yuav pab txiav txim yog tias koj muaj cai siv kev pab cuam lub tswv yim npaj ua ntawm lub nroog, thiab yam kev pab cuam lub tswv yim npaj ua ntawm lub nroog twg uas tsim nyog rau koj. Kev tsim nyog ntawm kev txiav txim siab kho mob yeej yog yam tseem ceeb heev ntawm txheej txheem uas tau txais START-ODS pab cuam kev kho mob.

Txoj cai hauv Kev tsim nyog ntawm kev kho mob ntawm pab cuam kev kho mob kev siv tshuaj yog dab tsis?

Ib feem ntawm kev txiav txim siab yog tias koj xav tau pab cuam kev kho mob ntawm kec siv tshuaj, County Plan yuav ua hauj lwm nrog koj thiab koj tus pab cuam txhawm rau txiav txim siab tias kev pab cuam yog ib txoj Kev tsim nyog ntawm kev kho mob, xws li tau piav los saum toj no. Nqe lus no piav txog tas lub nroog Los Angeles yuav muaj kev txiav txim siab li cas.

Yog tias mas txhawm rau txais kev pab cuam ntawm County Plan, koj yuav tsum tau muaj txoj cai hauv qab no:

- Koj yuav tsum nkag mus rau Medi-Cal lossis yog tus muaj cai rau My Health LA lossis lwm li kev tsim nyog ntawm kev pab cuam hauv lub nroog.
- Koj yuav tsum nyob rau hauv nroog Los Angeles thiab muaj Medi-Cal txiaj ntsim uas nroog Los Angeles muab, yog tias Medi-Cal muaj feem xyuam.
- Koj yuav tsum muaj yam tsawg ib txoj kev kuaj mob los ntawm phau ntawv kev kuaj mob thiab cov ntawb ntawv ntawm kev tsis meej pem lub hlwb "Diagnostic and Statistical Manual of Mental Disorders (DSM)" rau kev siv tshuaj thian tshuaj muaj yees dhau cai (a Substance-Related and Addictive Disorder) nrog rau qee txoj kev zam lossis raug soj ntsuam 'nyob whov phom sij' Kev txhim kho kev siv tshuaj dhau cai rau tub-ntxhais hluas hnub nyog qis dua 21.
- Koj yuav tsum muaj American Society of Addiction Medicine (ASAM) zaj lus piav ntawm kev tsim nyog kho mob saib raws li ASAM Txoj cai (Saib tias: ASAM Txoj cai yog tus quav kev kho mob hauv teb chaw rau tshuaj muaj yees thiab lwm yam tshuaj ntsig txog).

Koj tsis xav paub tias yog koj muaj ib txoj kev kuaj mob uas xav thov kev pab. County Plan yuav pab koj tshawb cov txheej txheem ntsiab lus thiab txiav txim siab ua kev tsuam xyuas kev tsim nyog ntawm kev kho mob.

KEV XAIV TUS PAB CUAM

Kuv yuav tshawb tau tus pab cuam ntawm kev pab cuam kho mob kev siv tshuaj uas kuv xav tau li cas?

County Plan yuav muaj qee qhov txwv rau koj txoj kev xaiv ntawm cov neeg pab cuam tab sis muab caij rau koj xaiv los ntawm yam tsawg ob tug neeg pab cuam thuam koj nyuam qhuav pib thov koj li kev pab cuam, tshwj tsis yog County Plan muaj laj thawj zoo tias ua cas thiaj tsis tuaj yeem npaj kev xaiv tau- piv txwv tas, nws muaj tib tug neeg pab cuam thiaj li pab cuam tau koj txoj kev xav tau xwb. County Plan kuj yuav tsum tso cai rau koj hloov neeg pab cuam. Thaum twg koj thov hloov neeg pab cuam, County Plan yuav tsum tso cai rau koj xaiv yam tsawg los ntawm ob tug pab cuam, tshwj tsis yog muaj lwm li laj thawj zoo tsis pub ua li ntawm.

Yog koj xaiv ncaj qha mus ntsib tus pab cuam es tsis txob hu Substance Abuse Service Helpline lossis SASH tus xov tooj dawb (1-844-804-7500), koj yuav tau siv neeg pab cuam Phau ntawv npe, uas suav daws paub yog Service and Bed Availability Tool lossis SBAT, uas muaj nyob rau <http://sapccis.ph.lacounty.gov/sbat/> lossis <http://publichealth.lacounty.gov/sapc/>. SBAT muaj cov txheej txheem ntsiab lus uas ntsig txog (1) muaj kev pab cuam lossis theev kev saib xyuas dab tsi nyob rau tus site address; (2) Txheej txheem ntsiab lus sib hu; (3) Kev npaj muaj ntawm pab cuam tshwj xeeb rau hom lus thiab kev cai dab qhuas; thiab (4) tias yog cov neeg pab cuam lees txais cov neeg mob tshaib, Kev npaj muaj tshwj xeeb zias rau kev teev caij ua kev ntsuam xyuas rau pab cuam cov neeg mob sabnrauv thiab muaj txaj pw rau pab cuam cov neeg nyob hauv. Yog tias koj ho xav thov lwm txoj kev xaiv ntawm tus pab cuam uas koj tsis txaus siab rau lub koom haum koj xaiv tom qab kev kuaj mob lossis kev ntsuam xyuas, Koj kuj tuaj yeem hu tau SASH kawm paub ntxiv txog cov pab cuam tes dej num lossis kev siv SBAT.

Tej zaum cov neeg pab cuam ntawm nroog uas muaj kev cog lus tawm ntawm tes dej num nroog los ntawm lawv tus kheej lossis kev xav tau ntawm County Plan. Thaum twg yog muaj qhov no tshwm sim, County Plan yuav tsum tsim ib txoj zoo kev ntseeg siab txhawm rau sau tsab ntaww ceeb toom kev xaus ntawm tus pab cuam nroog uas muaj kev cog lus nyob rau 15 hnuv tom qab daim ntaww lossis kev lees paub tsab ntaww ceeb toom kev xaus, rau leej tib neeg uas tau txais pab cuam kho mob kev siv tshuaj los ntawm tus pab cuam.

Thaum kuv nrhiav tau yus pab cuam lawm, Lub nroog puas tuaj yeem qhia tus pab cuam tias kuv yuav tau txais kev pab cuam dab ts'i?

Koj, koj tus pab cuam, thiab County Plan suav daws muaj feem rau kev txiav txim siab yam pab cuam uas koj xav tau nyob hauv lub nroog los ntawm txoj cai kev tsim nyog ntawm kev kho mob thiab thiab kev pab cuam uas muaj raws li hauv qab no. Tej zaum lub nroog yuav tso kev txiav txim siab rau koj thiab tus pab cuam. Lwm lub sij hawm, County Plan xav kom koj tus pab cuam thov County Plan kom rov ntsuam xyuas laj thawj uas tus pab cuam xav tias koj xav tau kev pab cuam ua ntej nws raug npaj tau. County Plan yuav tsum siv kev paub zoo rau kev rov ntsuam xyuas. Theev qib ntawm kev rov ntsuam xyuas no hus tau tias theev qib kev tso cai ntawm lub tswv yim kev them nyiaj (plan payment authorization process).

County Plan's authorization process yuav tsum tau yoog raws li sij hawm tshwj xeeb. Hais txog tus qauv kev tso cai, Lub tswv yim npaj ua yuav tsum tsim ib txoj kev txiav txim siab rau koj tus pab cuam txoj kev thov nyob rau 14 hnub hauj lwm. Yog tias koj lossis koj tus pab cuam xav thov lossis County Plan xav tias nws yog koj li paj ntsig uas tau txais txheej txheem ntsiab lus ntxiv los ntawm koj tus pab cuam, lub sij hawm tuaj yeem ncua tau mus txog lwm 14 hnub hauj lwm ntxiv. Ib qho qauv uas thaum kev ncua sij hawm nyob rau koj li paj ntsig uas lub nroog xav tias nws yuav tuaj yeem pom zoo rau koj tus pab cuam txoj kev thov txhawm rau kev tso cai uas County Plan tau muaj txheej txheem ntsiab lus ntxiv los ntawm koj tus pab cuam thiab yuav tsum tsis lees txais txoj kev thov yam tsis muaj txheej txheem ntsiab lus. Yog tias County Plan ncua tau lub sij hawm, lub nroog yuav xa daim ntaww ceeb toom ncua sij hawm tuaj rau koj.

Yog tias lub nroog tsis tuaj yeem txiav txim siab tau raws li lub sij hawm tau thov ntawm tus qauv lossis kev thov tso cai ncua sij hawm, County Plan yuav tsum xa daim ntaww ceeb toom ntawm kev ntsuam xyuas qhov tsis muaj txaj ntsim rau koj qhia txog tas kev pab cuam tsis raug lees txais thiab ua ntaww tsis txaus siab losis thov Kev ncaj ncee ntaww lub xeev (a State Fair Hearing). Koj tuaj yeem thov County Plan txhawm rau kom paub ntsiab lust seem ceeb ntxiv hais txog theev qib kev tso cai los ntawm kev hu tus xov tooj 1-626-299-4595. Yog koj tsis pom zoo nrog County Plan's txoj kev txiav txim siab ntawm theev qib kev tso cai, koj yeej meem sau ntaww foob mus rau nroog lossis thov kev ncaj ncee ntawm xeev.

Cov pab cuam twg thiaj siv tau My County Plan?

Yog koj yog tus neeg tshiab ntawm County Plan, cov npe ruaj khov ntawm cov pab cuam ntawm koj li County Plan tuaj yeem nrhiav tau rau <http://sapccis.ph.lacounty.gov/sbat/> Thiab muaj cov ntsib lus hais txog qhov chaw cov pab cuam nyob, pab cuam kev kho mob ntawm SUD los lawv yeej npaj tau cia, thiab lwm cov ntsiab lus uas pab tau koj nkag mus txog kev saib xyuas, suav txog cov ntsiab lus ntawm pab cuam kev cai dab qhuas thiab hom lus uas muaj los ntawm cov pab cuam. Yog koj muaj lus nug txog cov pab cuam, hu rau Substance Abuse Service Helpline lossis SASH tus xov tooj dawb 1-844-804-7500. Muaj cov npe neeg pab cuam luam ntawm yog muaj neeg xav thov.

DAIM NTAWV CEEB TOOM TXOG KEV TXIAV TXIM NTAWM TXOJ KEV PABCUAM UA COVNYOM (NOTICE OF ADVERSE BENEFIT DETERMINATION)

Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Kev Txiav Txim Ntawm Txoj Kev Pabcuam ua Covnyom yog dab tsis?

Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Kev Txiav Txim Ntawm Txoj Kev Pabcuam ua Covnyom, tej thaum kuj raug hu tias daim NOA, yog ib daim ntawv ntawm Homphiaj Khej (cheeb tsam) ua siv tuaj qhia rau koj thaum tau txiav txim tias koj yuav tsis tau txias tshuaj Kho cov los siv rau txoj kev kho mobs. Daim Ntawv Ceeb Toom Txog

Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kev Pabcuam ua Covnyom kuj tseem raug siv coj los qhia koj yog tias koj txoj kev khuav siab, kev yws plaub, lossis kev yws plaub xav tau sai tsis tau raug kho raw lub sij hawm, lossis yog tsis tau txais kev siv raws li Homphiaj Khej li qhauv ncua sij hawm ntawm txoj kev siv ua muab los.

Thaum twg kuv thiaj tau txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kev Pabcuam ua Covnyom?

Koj yuav tau txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kev Pabcuam ua Covnyom:

- Yog hais tias koj li Homphiaj Khej losyog ib tug ntawm cov kws kho mob hauv Homphiaj Khej txiat txim tias koj tsis tsim nyog tau txais tshuaj kho mob.
- Yog koj tus kws kho mob txiat txim tias koj yuav tsum tau tshuav coj los siv rau kev kho mob thiab thov tuaj rau Homphiaj Khej txhawm rau thov kev pom zoo, tabsis yog Homphiaj Khej tsis pom zoo thiab tsis lees txais koj tus kws kho mob li kev thov, lossis hloov pauv hom los yog zaug ntawm txoj kev siv lawm. Lub sij hawm feem ntau koj yuav tau txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kev Pabcuam ua Covnyom ua ntej tau txais txoj kev siv, tabsis tej zaum Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kev Pabcuam ua Covnyom kuj xa tuaj tom qab ua koj twb tau txais kev siv tiem log lawm, lossis kuj nyob rau thaum koj tab tom tau txais txoj kev siv ntawv. Yog tias koj tau txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom tom qab koj twb tau txais qhov kev siv lawm koj tsis tas yuav them rau qhov kev txoj kev siv li.
- Yog tias koj tus kws kho mob tau thov Homphiaj Khej li kev pom zoo, tabsis Homphiaj Khej xav tau povthawj ntxiv los txiat txim thiab yuav tsis tso cia txoj kev siv tau raws lub sij hawm.
- Yog tias Homphiaj Khej tsis muab kev cov pabcuam rau koj raws li ncua sij hawm ntawm Homphiakhej tau tsim muaj tseg. Hu rau koj lub Homphiaj Khej txhawm rau nrhiav paub yog tias Homphiaj Khej tau tsim muaj tus qauv ncua sij hawm tseg.
- Yog tias koj foob kev tsis txaus siab rau Homphiaj Khej thiab Homphiaj Khej ho tsis teb koj rov qab nrog diam ntawv txiat txim txog kev tsis txaus siab ntawm koj nyob rau 90 hnub. Yog tias koj foob kev yws plaub rau Homphiaj Khej thiab Homphiaj Khej ho tsis teb koj rov qab nrog diam ntawv txiat txim txog kev yws plaub ntawm koj nyob rau 30 hnub, lossis koj foob kev yws plaub kom sai, thiab tsis tau txais lis teb nyob rau 72 teev.

Kuv Puas Yuav Tau txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom Thaum Kuv Tsis Tau Txais Txoj Kev Siv Uas Kuv Xav Tau?

Muaj ib txoj hauv kev uas tej zaum koj kuj tsis tau txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom. Tej zaum koj kuj tseem foob tsis txaus siab rau Homphiaj Khej lossis yog koj twb tau nyob rau kev foob tsis txaus siab lawm, koj muaj peev xwm thov kev pab ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev (State Fair Hearing) thaum muaj cov teeb meem no tshwm sim. Ntaub ntawv qhia hais tias yuav foob tsis txaus siab lossis yog thov kev pab li cas ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev los kuj nyob hauv cov ntawv qhia no tib si. Ntaub no los kuj yuav tsum muaj nyob rau hauv koj tus kws kho mob lis chaw hauj lwm tib yam.

Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom yuav qhia kuv tau li cas?

Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom yuav qhia koj txog:

- Koj li Homphiaj Khej cuam tsuam koj thiab koj lub peev xwm tau txais kev pabcuam li cas.
- Hnub uas tau txais txiaj tsig kev txiat txim thiab vim li cas homphiaj thiaj li muab kev txiat txim li ntawd.

- Cov cai ntawm xeev lossis tsoomfwm khej uas raws thaum nws raug txiav txim lawm.
- Koj yuav ua li cas thiaj raug yog hais tias koj tsis pom zoo nrog yam uas tshwm sim ntawd.
- Yuav foob kev khuam siab li cas rau homphiaj.
- Yuav thov kev pab ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev li cas.
- Yuav thov kev pab ntawm kev yws plaub lossis sis mloog kev ncajncees yam sai li cas.
- Yuav tau txais kev pab ntawm foob tsis txaus siab lossis thov kev pab ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev li cas.
- Yuav ntev npaum li cas ntawm foob tsis txaus siab lossis thov kev pab ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev.
- Yog hais koj tsim nyog tau txais txoj kev pabcuam txaus ntxiv thaum uas koj tseem tos kev txiav txim ntawm Kev khuam siab lossis Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev.
- Thaum ua koj yuav tsum foob koj li Kev Tsis Txaus Siab lossis Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev yog koj xav tau kev pabcuam txaus ntxiv.

Kuv Yuav Ua Li Cas Yog Thaum Kuv Tau Txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom?

Thaum koj tau txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom koj yuav tsum nyeem txhua tshua cov ntsiab lug ntawm daim ntawv yam cheevfaj. Yog tias koj tsis nkag siab daim ntawv, Koj li Homphiaj Khej muaj peev xwm pab tau koj. Tej zaum koj kuj thov lwm tus neeg pab tau koj thiab.

Koj muaj peev xwm thov kev pabcuam uas raug tsum lawm txaus ntxiv tau thaum uas koj xa Kev khuam siab lawm lossis thov kev pab ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev. Koj yuav tsum thov kev txaus ntxiv ntawm kev cov pabcuam yam tsis siv ntawv nyob rau 10 hnub tom qab tau txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom lossis uas ntej hnub muaj txiaj ntsim ntawm txoj kev pauv.

TXHEEJ TXHEEM KEV DAWS TEEBMEEM

Yuav muaj dab tsis yog hais tias kuv Tsis tau txais Kev pabcuam uas kuv xav tau ntawm Kuv li Kev Pab Them Nqi Tshaj Tawm ntawm Homphiaj Khej (My County START-ODS Plan)?

Koj li Homphiaj Khej muaj ib txog hauv kev rau koj txhawm rau paub txog qhov teebmeem ntawm txhuas txeejxwm uas cuam tshuam kev siv tshuaj ntawm cov kev pabcuam uas koj tab tom tau txais. Nov yog hu hais tias txheej txheem kev daws teebmeem thiab nws muaj peev xwm koom tag nrho txhua txheej txheem uas raws los.

1. Txheej Txheem Kev Tsis Txaus siab - ib qhe lus uas tsis zoo siab txog txhua yam hais txog koj li tshuaj siv rau kev pabcuam kho mob.
2. Txheej Txheem Tsis Txaus Siab - Kev tshawb xyuas ntawm kev txiav txim (Tsis kam lossis pov kev siv) uas cuam tshuam rau koj li tshuaj siv ntawm kev pabcuam kho mob uas los ntawm Homphiaj Khej lossis koj tus kws kho mob.
3. Txheej Txheem Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev - Kev tshawb xyuas txhawm rau ntseeg siab tias koj yuav tau txais tshuaj siv kho mob uas koj muaj cai rau hauv phiajxwm kev kho mob

Kev foob kev tsis Tawm Tsam lossis tsis txaus siab lossis Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev yuav tsis suav tias tawm tsam koj thiab yuav tsis cuam tshuam cov kev siv uas koj tseem tab tom tau

txais. Thaum koj li kev tsis Tawm Tsam lossis Kev khuam siab tiav log lawm, koj li Homphiaj Khej yuav ceeb toom koj thiab txua tus uas tuaj koom ntawm li txiaj ntsig thaum kawg. Thaum koj li Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev tiav log lawm, Chaw Hauj Lwm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev yuav ceeb toom rau koj thiab txua tus uas tuaj koom ntawm li txiaj ntsig thaum kawg.

Kawm paub ntxiv txog txhua txheej txheem kev daws teeb meem rau hauv qab no.

Kuv puas tau txais kev pab los ntawv Kev Khuam Siab, Kev Tsis Tawm tsam lossis Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev?

Koj li Homphiaj Khej yuav muaj cov neeg txhawj rau los qhia txog cov txheej txheem no rau koj thiab txhawm rau pab koj qhia teeb meem tibsis xwsli Kev TsisTxaus Siab, Kev khuam siab, lossis kev thov pab txhawm rau Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev. Tej zaum lawv kuj tseem yuav pab koj txiav txim siab yog koj tsim nyog siv txheej txheem "siv sai", uas txhais hais tias nws yuav tsawb xyuas sai heev vim hais tias koj li kev noj qab haus huv lossis kev ruaj ntseg muaj teeb meem. Tej zaum koj kuj muaj peev xwm tso cia rau lwm tus neeg sawv cev tam koj, nrog rau koj li tshuaj kho uas siv kho mob uas muab los.

Yog koj xav tau kev pab, hu rau Tus Xovtooj Kev Pab cuam Tshuaj Kho Mob (Substance Abuse Service Helpline) lossis SASH tau ntawm 1-844-804-7500.

Yuav Muaj Dabtsi Yog hais tias Kuv Xav Daws Teebmeem nrog Kuv li Homphiaj Khej tabsis Tsis Yog Xav Foob Kev tsis Tawm Tsam lossis Tsis Txaus Siab?

Koj muaj peev xwm txais kev pab ntawm Xeev yog hais tias koj muaj teebmeem txog txoj kev nrhiav cov neeg ncajncees nyob hauv khej txhawm rau pab koj daws teebmeem mus raws txheej txheem.

Tej zaum koj kuj tau txais kev pab dawb yam raug cai lawm ntawm koj li chaw pabcuam raug cai lossis lwm pab pawg thiab. Koj muaj peev xwm nug txog koj li kev mloog qhov yog lossis kev pabcuam dawb yam raug cai los ntawm Chaw Nug thiab Teb Pejxeem(Public Inquiry and Response Unit):

Hu dawb tuaj rau: 1-800-952-5253
Yog koj lag ntseg thiab sij TDD, hu rau: 1-800-952-8349

TXHEEJ TXHEEM KEV TSIS TXAUS SIAB

Kev Tsis Txaus Siab yog dab tsis?

Kev tsis txaus siab yog ib yam teeb meem ntawm kev tsis zoo siab txog txhuas yam ua hais txog koj li tshuaj siv ntawm kev pabcuam kho mob uas tsis yog ib ntawm cov teeb meem ua raug hloov los ntawm Kev khuam siab thiab Txheej Txheem Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev tib si.

Txheej Txheem kev tsis txaus siab yuav:

- Koom txheej txheem yam yooj yim thiab nkag siab zoo uas cia rau koj qhia koj li kev tsis txaus siab tsis hais ua nruab lug xwb los yog sau ua ntaub ntawv tib si.
- Yuav tsis suav tias koj lossis koj tus kws kho mob yog ib tug tib neeg tawm tsam.
- Tso cai rau koj cia ib tug neeg tuaj sawv cev tam koj, koj tus kws kho mob los puav leej tau ib yam. Yog tias koj cia ib tug neeg tuaj sawv cev tam koj, Homphiaj Khej yuav hais kom koj kos npe rau daim ntawv tso cais muab lug rau tus tib neeg ntawd.

- Xyuas kom meej tias cov neeg ntawd txiav txim siab tsim nyog lawm los tsis tau thiab tsis suav txog txhua zaus yav tag lossis yog kev txiav txim siab yav dhau los.
- Txheeb xyuas cov luag hauj lwm thiab kev lees paub ntawm koj, koj li Homphiaj Khej thiab koj tus kws kho mob.
- Muab kev daws teeb meem rau kev tsis txaus siab raws li lub sijhawm teev tseg.

Thaum Twg Kuv Thiaj Li Foob Kev Tsis Txaus Siab Tau?

Yog tias koj muaj lus tsis txaus siab lossis kev txhawj xeeb txog koj qhov kev pab, lossis tsis muaj kev zoo siab, koj tuaj yeem foob "qhov tsis txaus siab" nrog Khej (SAPC) tau. Daim Ntawv Foob and Daim Ntawm Tsis Txaus Siab muaj nyob rau ntawm tshooj Tus Neeg Muab thiab Pej Xeem (Patient and Public section) ntawm SAPC qhov website lossis koj tuaj yeem tau txais los ntawm koj tus kws kho mob. Koj tuaj yeem xa daim ntawv tuaj hauv email, lossis tus kws kho mob yuav muab chaw nyob thiab ntsw thwj ntawv ra koj xa tuaj yam tsis suav nqi. County (SAPC) tsis tuaj yeem tshem tawm koj cov txiaj ntsig kev pabcuam kev noj qab haus huv los yog tawm tsam txhuas txoj hauv kev twg tau yog tias koj thov foob qhov tsis txaus siab.

Koj tuaj yeem xa daim ntawv tsis txaus siab mus rau hauv ib qho ntawm cov hauv kev hauv qab no:

- Khws kho mob lossis neeg mob muaj peev xwm xa e-Fax tuaj rau 1-626-458-6692 / SAPCMonitoring@ph.lacounty.gov
- Luam tawm daim ntawv hauv SAPC lub website, sau ntxiv rau thiab xa mus rau:

County of Los Angeles, Department of Public Health, Substance Abuse Prevention and Control
Contract Services Division
1000 South Fremont Ave, Building, A-9 East, 3rd Floor, Alhambra, CA 91803
Lus nug: (626) 299-4532 thiab xaiv Feem Pabcuam Kev Cog Lus

Kev tsi txaus siab tuaj yeem foob tau nruab lug dawb lossis sau ua ntaub ntawv. Kev tsis txaus siab hais uas nruab lug lawm tsis tas yuav sau ntawv tuaj lawv qab ntxiv. Khej (SAPC) Tsis muaj peev xwm tshem tau *Daim Ntawv Cem thiab Tsis Txaus Siab* uas hais tuaj raw hu xov tooj xwb lossis tuaj hais ntawm tus kheej kiag. Koj tuaj yeem thov cov neeg txhais lus lossis hloov daim ntawv ua lwm hom lus tau tib si. Koj kuj tuaj yeem muaj ib tus Neeg Sawv Cev, lossis ib tus neeg uas koj xaiv los sawv cev tam koj tau tib si.

Kuv Yuav Paub Tau Li cas Tias yog Homphiaj Khej Tau Txais Kuv Li Kev Tsis Txaus Siab?

Koj lis Homphiaj Khej yuav qhia rau koj paub tias nws txais tau koj li kev tsis txaus siab ntawm koj lawm xws lis kev xa ntawm tuaj teb koj.

Thaum twg Kuv li Kev tsis txaus siab mam li nraug Txiat txim siab tau?

Homphiaj Khej yuav tsum muab kev txiav txaim siab txog koj li kev tsis txaus siab nyob rau 90 hnub suav txij li hnub uas koj foob koj li kev tsis txaus siab tuaj. Cov ncua sij hawm tuaj yeem txuas mus ntxiv txog 14 hnub yog tias koj thov kom ncua sij hawm ntxiv, lossis yog Homphiaj Khej ntseeg tias muaj kev xav tau cov ntaub ntawv ntxiv thiab qhov kev ncua sij hawm yog rau koj li txiaj ntsig. Ib qho piv txww txog thaum yuav ncua sij hawm rau koj cov txiaj ntsig yog thaum lub Khej ntseeg tias nws yuav daws tau koj qhov kev tsis txaus siab yog tias Homphiaj Khej tau me ntsis sij hawm los txais cov ntaub ntawm koj lossis lwm tus neeg koom tes nrog koj.

Kuv yuav paub tau li cas tias yog Homphiaj Khej muab kev Txiat Txim Siab Txog rau Kuv Qhov Kev Tsis Txaus Siab Lawm?

Thaum tau txiav txim siab txog koj qhov kev tsis txaus siab, Lub Homphiaj Khej yuav sau ntawv tuaj qhia koj lossis koj tus neeg sawv cev paub txog qhov kev txiav txim siab ntawd. Yog koj lub County Plan tsis tuaj yeem

ceeb toom rau koj lossis txhua tus neeg raug cuam tshuam txog qhov kev txiav txim siab tsis tau raws lub sijhawm, Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom yuav muab cov lus qhia rau koj txog koj txoj cai thov kev pab natwm State Fair Hearing. Koj li County Plan qhia koj ntawm Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom ncuas hnub sijhawm uas tag.

Puas muaj Hnub teem xa rau txoj Kev Foob Ntaub Ntawv Tsis Txaus Siab?

Koj tuaj yeem xa daim ntawv tsis txaus siab txhua lub sijhawm.

TUS TXHEEJ TXHEEM KEV YWS PLAUB DUAS: TUS QHAUV THIAB KEV TXHIB PLAUB

Koj lub Homphiaj Khej muaj lub luag haujlwm tso cai rau koj thov kom rov xyuas dua txog qhov kev txiav txim siab uas tau hais txog koj cov kev pabcuam siv tshuaj los ntawm txoj kev npaj lossis koj cov kws kho mob. Nws muaj ob txoj kev uas koj tuaj yeem thov kom rov xyuas dua. Hauv kev qhe ib yog kev siv mus raws cov txheej txheem sib hais plaub. Qhov thib ob yog los ntawm kev siv cov txheej txheem sib hais plaub yam txhib sai. Ob hom kev thov yws plaub dua no zoo sib xws; Txawm li cas los xij, muaj qee txoj kev xav tau faj seeb txhawm rau kom muaj cai txhib kev hais plaub dua. Cov kev xav tau faj seem no yuav raug piav qhia raws li nram qab no.

Tus Qauv Kom Yws Plaub Dua yog Dab tsis?

Kev thov kom rov txiav txim dua yog thov kom rov ntsuam xyuas qhov teeb meem uas koj muaj nrog lub homphiaj lossis koj tus kws kho mob uas muaj feem xyuam tsis lees los yog hloov cov kev pabcuam uas koj xav tias koj tsim nyog tau. Yog tias koj thov kom rov txiav txim dua, Lub Homphiaj Khej yuav siv sijhawm txog 30 hnub los ntsuam xyuas nws dua. Yog tias koj xav tias tos 30 hnub yuav ua rau koj qhov kev muaj mob muaj teeb meem, koj yuav tsum tau thov kom tau 'kev txhib hais plaub dua kom sai.

Tus txheej txheem kev thov rov txiav txim dua yuav:

- Tso cai rau koj ua daim ntawv foob hais plaub dua ntawd tuaj ntawm koj tus kheej, xa raws xov tooj tuaj, lossis xa ua ntawv tuaj. Yog tias koj xa koj daim ntawv tsis txaus siab hais plaub dua tuaj ntawm koj tus kheej los yog xa tuaj hauv xov tooj, koj yuav tsum tau kos npe rau daim ntawv tsis txaus siab thov hais plaub dua. Koj tuaj yeem tau txais kev pab los sau cov lus tsis txaus siab. Yog tias koj tsis tuaj yeem kos npe nrog daim ntawv sau thov rov mus hais plaub dua, koj qhov kev tsis txaus siab yuav tsis raug daws. Txawm li cas los xij, hnub uas koj thov kom rov qab sib hais dua ncauj lug dawb xwb los yeej yog hnub ua koj ua ntaub ntawv foob lawm.
- Ntseeg hais tias koj li kev foob tsis txaus tsis yuav tsis tawm tsam koj lossis koj tus kws kho mob dab tsis li.
- Tso cai rau koj cia ib tug neeg tuaj sawv cev tam koj, koj tus kws kho mob los puav leej tau ib yam. Yog tias koj tso cai rau lwm tus neeg los sawv cev tam koj, homphiaj yuav hais kom koj kos npe rau daim ntawv tso cai rau homphiaj txhawj rau tso ntaub ntawm rau tus neeg ntawd.
- Koj cov kev pabcuam txaus ntxiv yog tias thov kom rov txiav txim dua rau hauv lub sijhawm teev sijhawm, uas yog 10 hnub txij li hnub koj Daim Ntawv Qhia Txog Cov Nyiaj Pov Hwm Kev Nyuaj Siab los yog tus kheej muab rau koj. Koj tsis tas yuav them rau cov kev pabcuam txaus ntxiv thaum lub sij hawm qhov kev tsis txaus saib tseem tab tom tos txiav txim duas. Yog tias koj siv txoj kev thov txuas ntxiv ntawm txoj kev pab, thiab qhov txiat txim siab zaum kawg ntawm qhov kev tsis txaus siab paub tseeb tias raug tso los yog tsis pub siv kev pabcuam uas koj tab tom siv ntxiv lawm, koj yuav tsum raug

them tus nqi ntawm cov kev pabcuam uas muab los ntawd rau thaum lub sij hawm tab tom tos kev txiav txim.

- Xyuas kom meej tias cov neeg txiav txim siab tsim nyog lawm thiab tsis suav nrog txhuas qhov kev txiav txim tshawb xyuas yam tag lossis qhov kev txiav txim.
- Cia koj lossis koj tus neeg sawv cev yuav tsum los mus soj ntsuam koj cov ntaub ntawv, nrog rau koj cov ntaub ntawv kho mob, thiab lwm cov ntaub ntawv lossis cov ntawv sau cia los xav kom zoo rau thaum lub txheej txheem tsis txaus siab, ua ntej thiab thaum muaj kev sib hais dua.
- Cia koj muab caij nyoog ua tsim nyog rau koj los muab pov thawj thiab cov lus sib liam ntawm qhov tseeb los yog txoj cai lij choj, ntawm tus koj kheej kiag los yog sau ntawv tuaj.
- Cia koj, koj tus neeg sawv cev, los yog tus neeg sawv cev txais txiaj ntim ntawm tus neeg ua tag sim neej lawm los mus koom nrog cov tog neeg rau lub rooj sib hais.
- Qhia rau koj paub tias koj qhov kev thov kom rov xyuas dua tau raug soj ntsuam lawm raws li kev xa daim ntawv lees paub tuaj rau koj.
- Qhia rau koj txog koj txoj cai thov pab hauv Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncaincees Hauv Xeev, tom qab ua tiav qhov txheej txheem sib hais plaub.

Thaum twg Kuv thiaj tuaj yeem Foob Tsis txaus siab Tau?

Koj tuaj yeem xa daim ntawv foob thov rov mus hais kev tsis txaus dua nrog koj Lub Homphiaj Khej:

- Yog thaum koj khej lossis ib tug ntawm Cov kws kho mob hauv khej txiav txim tias koj tsis tsim nyog tau txais Medi-Cal (ib qhov kev kho mob) lossis My Health LA (ib qhov kev kho mob) rau kev siv tshuaj kho mob vim koj tsis muaj cov kev kho mob uas tsim nyog.
- Yog thaum koj tus kws kho mob xav tias koj tsim nyog tau cov kev pabcuam siv tshuaj thiab nug txog Khej li kev pom zoo, tabsis khej tsis pom zoo thiab tsis lees txais koj tus kws kho mob, lossis hloov hom kev siv lossis ncua ntawm kev pabcuam lawm.
- Yog thaum koj tus kws kho mob tau thov Homphiaj Khej rau kev pom zoo, tab sis Khej xav tau ntawv pov thawj ntxiv los mus txiav txim siab thiab tsis muab kev pom zoo tau raws li lub sijhawm.
- Yog tias Homphiaj Khej tsis muab kev cov pabcuam rau koj raws li ncua sij hawm ntawm Homphijkhej tau tsim muaj tseg.
- Yog thaum koj xav tias Homphiaj Khej tsis muab kev pabcuam sai txaus txog li qhov uas koj xav tau.
- Yog thaum koj qhov kev tsis txaus siab, kev thov rov taug rooj plaub lossis kev thov txhib taug plaub tsis raug daws raws lub ncaj nyoog.
- Yog thaum koj thiab koj tus kws kho mob tsis pom zoo txog cov kev pabcuam siv tshuaj uas koj xav tau.

Kuv yuav Foob Kev rov taug qhov tsis txaus siab Tau Li cas?

Yog hais tais koj xav foob kev taug kev txiav txim uas txiav los ntawm Khej (SAPC) dua, Koj muaj peev xwm foob kev “thov taug dua” nrog Khej (SAPC). Daim *Ntawv Rov Taug* yog qhov ua tau los ntawm tshooj Tus Neeg mob thiab Pej Xeem SAPC tus website lossis koj muaj peev xeem tau nws los ntawm koj tus kws kho mob. Koj tuaj yeem xa daim ntawv tuaj hauv email, lossis tus kws kho mob yuav muab chaw nyob thiab ntsw thwj ntawv ra koj xa tuaj yam tsis suav nqi. Khej (SAPC) tsis tuaj yeem tshem tawm koj cov txiaj ntsig kev pabcuam kev noj qab haus huv los yog tawm tsam txhuas txoj hauv kev twg tau yog tias koj thov foob qhov tsis txaus siab.

Koj muaj peev xwm foob thov taug kev tsis txaustau raws li nram no:

- Khws kho mob lossis neeg mob muaj peev xwm xa Fax tuaj rau 1-626-458-6692 / SAPCMonitoring@ph.lacounty.gov
- Luam tawm daim ntawv hauv SAPC lub website, sau ntxiv rau thiab xa mus rau:

County of Los Angeles, Department of Public Health, Substance Abuse Prevention and Control
Contract Services Division
1000 South Fremont Ave, Building, A-9 East, 3rd Floor, Alhambra, CA 91803
Questions: (626) 299-4193 and Select the Contracts Division
Lus nug: (626) 299-4532 thiab xaiv Feem Pabcuam Kev Cog Lus

Khej (SAPC) Tsis muaj peev xwm tshem tau *Daim Ntawv Cem thiab Tsis Txaus Siab* uas hais tuaj raw hu xov tooj xwb lossis tuaj hais ntawm tus kheej kiag. Koj tuaj yeem thov cov neeg txhais lus lossis hloov daim ntawv ua lwm hom lus tau tib si. Koj kuj tuaj yeem muaj ib tus Neeg Sawv Cev, lossis ib tus neeg uas koj xaiv los sawv cev tam koj tau tib si.

Kuv yuav Paub tau Li cas tias Kuv li Kev tsis txaus siab nraug Txiat txim siab lawm?

Koj lis Homphiaj Khej yuav qhia rau koj losis tus sawv cev tam koj paub raws kev xa ntawv tuaj qhia txog lawv li kev txiat txim ntawm koj li kev thov taug dua. Daim ntawv ceeb toom yuav muaj ntsiab lug xws li nram no:

- Yam txiat ntsig tau txais ntawm txheej txheem kev daws qhov kev rov taug kev tsis txaus siab.
- Hnub uas muab kev txiat txim rau daws qhov kev rov taug kev tsis txaus siab.

Yog hais tias qhov kev rov taug tsis tau raug daws tag nrho raws li qhov koj nyiam, daim ntawv ceeb toom kuj yuav tso cov ntaub ntawm hais txog kuv txoj cai yuav thov kev pab los ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncaincees Hauv Xeev thiab cov txheej txheem mus siv Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncaincees Hauv Xeev.

Puas muaj Hnub teem xa rau txoj Kev Foob Rov Taug Plaub dues?

Koj yuav tsum xa txoj kev foob rov taug dues nyob rau 60 hnub ntawm qhov kev uas koj tab tom tsis txaus siab thaum koj thaum txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom. Tso siab yog hais tias koj tsis tau txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom tas li. Tsis muaj hnub teem rau ntawm kev foob rov taug dua yog thaum koj tsis tau txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom; yog li ntawd koj thiaj li xa kev foomb rov taug kev tsis txaus siab tau txhua lub sij hawm.

Thaum twg Kev Txiat Txim Siab thaj li yuav tau rau ntawm Kuv li Kev Thov Rov Taug dua?

Homphiaj Khej yuav tsum tau txiat txim koj li kev rov taug dues nyob rau 30 Hnub suav txij li hnub Homphiaj Khej tau txais koj li lus thov ntawm kev thov taug plaub dua. Cov ncuas sij hawm tuaj yeem txuas mus ntxiv txog 14 hnub yog tias koj thov kom ncuas sij hawm ntxiv, lossis yog Homphiaj Khej ntseeg tias muaj kev xav tau cov ntaub ntawv ntxiv thiab qhov kev ncuas sij hawm yog rau koj li txiaj ntsig. Ib qho piv txwv txog thaum yuav ncuas sij hawm rau koj cov txiaj ntsig yog thaum lub Khej ntseeg tias nws yuav daws tau koj qhov kev tsis txaus siab yog tias Homphiaj Khej tau me ntsis sij hawm los txais cov ntaub ntawm koj lossis lwm tus neeg koom tes nrog koj.

Yuav ua li cas yog hais tias kuv Tos tsis tau 30 hnub ntawm Kuv li kev Thov Rov taug dua?

Txheej txheem kev rov taug dua kuj yuav ceev dues yog hais tias tsim nyog siv rau txheej txheem kev rov taug dua yam sai.

Kev thov rov taug dues yam sai yog dab tsi?

Kev rov taug dua yam sia yog ib txoj hauv kev uas tau txais txoj kev txiat txim siab sia dua. Txheej txheem kev thov rov taug dua yam sai yog ib yam txeej txeem uas ua raws li txheej txheem dog dig uas siv rau cov kev cais fajseeb ntawm no:

- Koj li kev thov rov taug plaub duas yuav tsum muaj kev xav siv sai.
- Txheej txheem kev rov taug dua yam sai mauj hnub teev xav txaj zaug txheej txheem kev rov taug dua dog dig.
- Koj tuaj yeem muab lus hais ntawm kev thov pab tau rau hauv kev rov taug dua. Koj tsis tsim nyog yuav tso koj li kev thov pab ntawm kev thov rov taug dua yam sai ua ntaww sau los tau.

Thaum twg kuv thiab li foob thiab thov rov hais dua yam sai tau?

Yog koj xav tias kev tos kev txaiv txim siab txog 30 hnub ntawm kev rov hais dua dog dig yuav muaj kev phomsij txog koj tkoj sia, koj li kev noj nyob zoo lossis tsis raws koj li pwv xeem ua tau, txiv lossis ncua koj li hauj lwm loj lawm, koj kuj yuav thov kev daws yam uas sai ntawm kev thov rov taug dua. Yog tias Homphiaj Khej pom zoo nrog koj li kev xav tau ntawm kev thov rov taug dhua, koj li khej yuav daws koj li kev thov rov hais dua nyob rau 72 teev tom qab Homphiaj Khej tau txais koj li kev thov rov taug dua. Ncua sijhawm yuav ncua muas txog 14 hnub yog hais tias koj thov kev ncua, lossis yog tias Homphiaj Khej qhia tias muaj ib qhov ua koj tseem xav tau ntaub ntaww pov thawj ntxiv thiab kev ncua ntaww nyob rau koj li kev xav tau. Yog hais koj li Homphaij Khej ncua lub sij hawm, homphiaj yuav muab daim ntaww piav qhia hais tias yog vim li cas koj li ncua sijhawm thiab li raug ncua.

Yog hais tias Homphiaj Khej txiav txim siab tias koj li kev thov rov taug dua tsis tsim nyog siv kev thov taug dua yam sai, homphiaj Khej yuav tsum muab kev tsis lees yam muaj ncaw tsawb rau tuaj mus qhia koj tam siv ua nruab lug dawb thiab ua ntawv sua tuaj qhiav li laj thawj (vim li cas) rau koj nyob rau 72 teev. Nyob rau nqe no koj li ncua sijhawm yuav rov rais los mus ua kev thov rov taug dua dog dig li thaum ntxov. Yog hais tias koj tsis pom zoo nrog kev txiav txim ntawm koj qhov kev thov rov taug dua tsis tau los mus ua txheej txheem kev thov rov taug dua yam sai, koj muaj peev xwm foom tsis txaus siab tau.

Thaum koj li Homphiaj Khej kam daws koj li kev thov rov taug dua yam sai, homphiaj yuav ceeb toom rau rau koj thiab tag nrho cov cuam tshuam ob tog uas ncau dawb lug thiab sau ua ntawm tuaj tib sis.

KEV TXHEEB XYUAS TXOJ CAIS YAM NCAJNCEES HAUV XEEV

Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeев dab tsis?

Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeев yog ib qhov kev tshawb xyuas ywj siab uas raug teeb tsa los ntawm Feem Kev Pabcuam Leej Tib Neeg Hauv Xeев California (California Department of Social Services) txhawm rau txeeb xyuas meej tseeb kom koj tau txais kev pabcuam tshuaj siv kho mob raw li koj txoj cais ua muaj nyob rau hauv Phiajxwm Kev Kho Mob (Medi-Cal program).

Kuv Cov Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeев?

Koj muaj cais uas yuav:

- Txheeb xyuas ua ntev Feem Kev Pabcuam Leej Tib Neeg Hauv Xeев California (Kuj tseem raug hu tias Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeев).
- Raug qhia txog hauv kev nug Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeев.
- Raug qhia txog cov cai ntawm kev sawm cev tam tsoom fwm nyob rau hauv Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeев.

- Muab koj li txiav ntsim kev pab rov txuas tau raws li koj txoj kev thov nyob rau thaum txheej txheem Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev yog hais tias koj thov Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev raw li ncua sij hawm ua xav tau.

Thaum twg kuv thiaj li foob tau rau Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev?

Koj tuaj yeem foom tau rau Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev:

- Yog thaum koj twb thov txheej txeem kev rov taug dua hauv Homphiaj Khej tag lawm.
- Yog thaum koj khej lossis ib tug ntawm Cov kws kho mob hauv khej txiav txim tias koj tsis tsim nyog tau txais Medi-Cal (ib qhov kev kho mob) lossis My Health LA (ib qhov kev kho mob) rau kev siv tshuaj kho mob vim koj tsis muaj cov kev kho mob uas tsim nyog. Txheej txheem Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev yuav tsis daws qhov teeb meem ua cuam tshuam nrog kev pabcuam kho mob ntawy cov koom rau Kuv Li Kev Noj Qab Hnay Zoo LA (yog ib hauv kev kho mob uas hu ua My Health LA).
- Yog koj tus kws kho mob txiav txim tias koj yuav tsum tau tshuav coj los siv rau kev kho mob thiab thov tuaj rau Homphiaj Khej txhawm rau thov kev pom zoo, tabsis yog Homphiaj Khej tsis pom zoo thiab tsis lees txais koj tus kws kho mob li kev thov, lossis hloov pauv hom los yog zaug ntawm txoj kev siv lawm.
- Yog thaum koj tus kws kho mob tau thov Homphiaj Khej rau kev pom zoo, tab sis Khej xav tau ntawv pov thawj ntxiv los mus txiav txim siab thiab tsis muab kev pom zoo tau raws li lub sijhawm.
- Yog thaum Koj lub Homphiaj Khej tsis muab kuv pabcuam rau koj raws li ncua sijhawm ntawm khej ua tau teev tseg.
- Yog thaum koj xav tias Homphiaj Khej tsis muab kev pabcuam sai txaus txog li qhov uas koj xav tau.
- Yog thaum koj qhov kev tsis txaus siab, kev thov rov taug rooj plaub lossis kev thov txhib taug plaub tsis raug daws raws lub ncaj nyoog.
- Yog thaum koj tus kws kho mob tsis pom zoo rau kev siv tshuaj pabcuam kho mob ua xav tau uas koj xav tau.

Kuv yuav thov Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev tau li cas?

Koj tuaj yeem thov Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev ncaj qha los ntawm Feem Kev Pabcuam Leej Tib Neeg Hauv Xeev California. Koj muaj peev xwm thov kev pab los ntawm Feem Kev Pabcuam Leej Tib Neeg Hauv Xeev California raws kev xa ntawv mus rau:

**State Hearings Division
 California Department of Social Services
 P.O. Box 944243, Mail Station 9-17-37
 Sacramento, California 94244-2430**

Koj kuj tseem hauv tau rau tus xov tooj 1-800-952-5253 lossis rau TDD 1-800-952-8349.

Puas muaj nhub teem chaij nyoog nyob rau hauv Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev?

Koj tsuas muaj 120 hnub txawm rau thov kev pab ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev. Ntawm 120 hnub pib suav txij li hnub tom qab kev ceeb toom txiav txim siab hauv Homphiaj Khej hais txog koj kev thov rov taug dua, lossis yog hnub tom qab hnub ntsw thwj ntawm koj daim ntawv ceeb toom kev txiav txim rov taug dua hauv khej.

Yog tias koj tsis tau txais Daim Ntaww Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom, Koj tuaj yeem foob rau hauv Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev tau txhua lub sij hawm.

Kuv Puas Tuaj Yeem Siv Kev Pabcuam Txhuas Ntxiv Nyob rau Thaum Kuv Tseem Tos Kev Txiat Txim ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev?

Koj tuaj yeem siv kev pabcuam kho mob txuas ntxim nyob rau thaum koj Tseem Tos Kev Txiat Txim ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev yog hais tias koj tus kws kho mob pom zoo tias koj li kev pabcuam siv txhuaj kho mob uas tseem tab tom tau txais ntawd yuav tsum tau txuas ntxiv thiab thov koj li Homphiaj Khej tso cai siv txuas ntxiv mus, tabsis khej tsis pom zoo thiab tsis lees txais koj tus kws kho mob li kev thov, lossis yog hloov pauv koj tus kws kho mob li hauv los yog zaum ntawm txoj kev pab cuam lawm. Koj yuav tau txais Daim Ntaww Ceeb Toom Txog Cov Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kevpab ua Covnyom ntawm Homphiaj Khej tuab ntws thaum muaj qhov teeb meem no tswm sim. Dhau nov lawm, koj kuj yuav tsis raug them rau txoj kev pabcuam ua tau txais nyob rau thaum koj tab tom tos Kev Txiat Txim ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev.

Yog tias koj siv txoj kev thov txuas ntxiv ntawm txoj kev pab, thiab qhov txiat txim siab zaum kawg ntawm qhov kev tsis txaus siab paub tseeb tias raug tzo los yog tsis pub siv kev pabcuam uas koj tab tom siv ntxiv lawm, koj yuav tsum raug them tus nqi ntawm cov kev pabcuam uas muab los ntawd rau thaum lub sij hawm tab tom tos kev txiat txim.

Kuv yuav tuaj yeem ua tau li ca yog hais tias kuv Xav Txuas Txoj Kev Pabcuam Nyob rau thaum Lub Sij hawm kuv tseem tab tom Tos Kev txiat txim ntawm Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev?

Yog thaum koj xav siv kev pabcuam txuas ntxiv nyob rau thaum txheej txheem Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev, koj yuav tsum thov kev pab mus rau Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev nyob rau 120 hnub suav txij li hnub ua khej ceeb toom daws teeb meem.

Yuav ua li cas yog hais tias kuv Tos 120 Hnub ntawv Kuv li Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev tsis tau?

Thej zaum koj kuj thov siv kev txhib (sai dua) Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev yog hais tias koj xav tias ncua sij hawm dig dog 120 hnub ntawd yuav ua rau muaj teeb meem loj rau koj lub nrog cev, suav nrog teeb meem ua rau koj li kev khvw tau, khuam lossis dawm koj li hauj lwm tseem ceeb hauv koj lub neej. Department of Social Services, State Hearings Division, Seem Txheeb Xyuas Hauv Xeev, yuav tshab saib koj li kev thov ntawm kev txhib Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajncees Hauv Xeev thiab txiat txim siab yog hais tias nws tsim nyog. Yog thaum koj li kev thov txhib txheeb xyuas raug tso cai lawm, Kev txheeb yuav tab tsa and kev txaiv txim yuav raug tso nyob rau 3 hnub (suav hnub ua hauj lwm xwb) txij li hnub uas tau txais koj li kev thov los ntawm Seem Txheeb Xyuas Hauv Xeev.

COV CAI THIAB COV LUAG HAUJ LWM NTAWM TUS MEJ ZEEJ

Kuv li cai ntawm Tus Tau txais Kev pabcuam Kev Pab Them Nqi Tshaj Tawm ntawm Homphiaj Khej(My County START-ODS Plan) yog dab tsi?

Raws li tus neeg uas muaj cais hauv Kev Kho Mob (yog ib qhov chaw kho mob hu ua Medi-Cal) lossis Kuv Li Kev Noj Qab Haus Hu (yog ib qhov chaw kho mob hu ua My Health LA), thiab muaj cai hauv phiajxwm khej li

kev coj DMC-ODS (yog ib kev kho mob ntawm Khej), koj kuj tseem muaj cai tau txais kev kho mob uas tsim nyog siv pabcuam tshuaj siv kho mob ntawm Homphiaj Khej. Koj muaj cais uas yuav:

- Raug kho mob nrog kev quab hwm, Muab kev xav zooyog hais tias koj li cai tsis pub lwm tus paub thiab xav tau kev tswj yam xav zoo ntawm koj li ntaub ntawv kev kho mob.
- Txais ntaub ntawv ntawm kev xaiv thiab lwm txoj kev kho mob yam ywj siab, qhia lub sijhawm uas tsim nyog rau koj li laj thawj thiab peev xwm ntxawm rau kom nkag siab.
- Koom nrog kev txaiv txim hais txog ntawm koj li kev saib xyuas siv tshuaj, nrog rau koj li cai ua yuav tsis kam lees kev kho mob.
- Txais lub sij hawm tso cai txawm rau saib xyuas, nrog rau kev pabcuam hais txog 24 teev tuaj ib hnub, 7 hnub tuaj lim tiam, thaum tsim nyog siv kev kho mob cov los kho laj thawj ti tes ti taw lossis laj thawj ceev lossis muaj teeb meem lawm.
- Txais ntaub ntawv ntawm daim ntawv qhia no hais txog kev siv tshuaj pabcuam kho mob uas tswj los ntawm Homphiaj Khej, lwm lees riv ntxiv ntawm Homphiaj Khej thiab koj li cai kuj raug piav qhia nyob rau ntawm no.
- Muaj koj li kev noj qab haus huv yam tseeg siab hais tias koj li ntaub ntawv raug tiv thaiv zoo.
- Thov thiab txais ntawv luav qauv ntawm kev li ntawv kho mob uas teev tseg, thiab thov cov ntawv ntawd yog hais tias hloov lossis kho yog teev cia hauv 45 CFR §164.524 thiab 164.526.
- Txais ntawv sau hloov pov ua ntau hov (suav nrog ntawv dig muag, ntawv sau tus loj, and suab hais qhia) nyob ntawm koj li kev thov thiab raw lis hov uas phim rau txoj kev ua koj tseem tab tom thov.
- Txais kev pabcuam txais lus ua ncuav lug rau koj li hov lus hais.
- Txhais Kev Pabcuam Siv Tshuaj kho mob los ntawv Homphiaj Khej uas tau ua raw li txoj kev xav tau ntawm nws li kev cog lus nrog Xeef ntawm cheeb tsam uas tsim nyog tau txais kev pabcuam, kev ntseeg siab ntawm lub neej uas tsim nyog thiab kev pabcuam, txuam thiab txuas ntiv kev saib xyuas, thiab tswj thiab muab cai ntawm kev pabcuam.
- Nkag raug Kev Pabcuam Kev Txaus Siab ntawm Cov Hluas (Minor Consent Services), yog tias koj yog cov hluas.
- Nkag raug kev pabcuam ua tsim nyog tsis kag - koom nrog - pab pawg nyob rau kub sijhawm yam raws sijhawm, yog hais tias khej tsis muaj neeg uas hauj lwm lossis khws kho mob tus uas yuav tuaj yeev muab kev pabcuam. "Tus khw kho mob tsis kag - koom nrog - pab pawg" txais hais tias yog tus kws kho mob uasnyob nyob rau hauv Homphiaj Khej li npe kws kho mob. Homphiaj Khej yuav tsum ntseeg siab tias koj yuav tsis them ib yam dab tsis ntxiv ntawm kev ua tus khw kho mob tsis kag - koom nrog - pab pawg. Koj muaj peev xwm nug nrhiav txog Kev pab cuam Quab Yuam lossis SASH (Substance Abuse Service Helpline lossis SASH) ntawm 1-844-804-7500txhawm rau caov ntaub ntawv uas yuav tau txais kev pabcuam ntawm tus khw kho mob tsis kag - koom nrog - pab pawg.
- Thov lub tswv yim thib ob uas tau qhov kev tsim nyog tau txais kev saib xyuas kho mob zoo yam uas tsis koom nrog hov khej, lossis ib qhov tsis koom nrog pab pawg, yam uas tsis suav nqi ntawm koj.
- Foob tsis txaus siab, tsis hais ua nruab lug lossis sau ua ntawv tuaj, txog ntawm koomhaum lossis qhoov kev pabcuam uas tau txais.
- Thov rov taug dua, tsis hais ua nruab lug lossis sau ua ntawv tuaj, li qhov raug txais Daim Ntawv Ceeb Toom Txog Kev Txiat Txim Ntawm Txoj Kev Pabcuam ua Covnyom.
- Thov Kev Txheeb Xyuas Txoj Cais Yam Ncajnees Hauv Xeef, nrog rau xwm txheej ntaub ntawv pov thawj ntawv qhov uas txhib kev txheeb xyuas kev ncajnees uas mus tau.
- Tawm ntawm txhua cov ntawm txwv lossis dim ntawm kev raug liam yuav kev, kev rau txim, kev yooj yim, lossis kev ua phauj.
- Tawm ua kev kawm rau cov kev cai yam uas tsis muaj dab tsis los cuam tshuam hais tias koj yuav ua li cas thiaj tau txais kev mob los ntawm Homphiaj Khej, cov kws kho mob, lossis Xeef.

Kuv Cov Hauj Lwm uas yog Tus Neeg Tau Txais Kev Pab Them Nqi Tshaj Tawm ntawm Homphiaj Khej (County START-ODS Plan Services)yog dab tsi?

Raw li tus neeg tau txais kev pabcuam ntawm Homphiaj khej, nws yog koj txoj haujlwm uas:

- Ua tib zoo nyeem cov tswv cuab qhia cov ntaub ntawv uas koj tau txais los ntawm Homphiaj Khej. Cov ntaub ntawv no yuav pab koj nkag siab txog cov kev pabcuam uas muaj thiab yuav tau cov hauv kev khomob licas yog tias koj xav tau.
- Mus koom nrog koj kev kho mob raws li tau teem tseg. Koj yuav tau txiaj ntsig zoo tshaj plaws yog tias koj ua raws li koj txoj kev npaj khomob. Yog tias koj xav ncua kev teem tseg, hu rau koj tus kws kho mob yam tsawg 24 teev ua ntej thiab teem dua sijhawm ntxiv rau lwm hnub thiab lwm sijhawm.
- Nco ntsoov nqa koj daim ntawv kho mob (County County) thiab daim ID pejxeem thaum koj mus siv kev kho mob.
- Qhia rau koj tus kws kho mob paub yog tias koj xav tau ib tus neeg txhais lus ua ntej koj lub sij hawm.
- Qhia rau koj tus kws kho mob txog txhua yam kev txhawj xeeb txog koj kev kho mob yam paus nto ntsis ntawm koj li kev xav uas thiaj li yog. Yiv uas cov ntaub ntawv uas koj tau qhia txog koj cov kev xav tau tiav zoo npauv licas, yiv tau txais kev kho mob uas yuav ua zoo npauv li ntawd.
- Nco ntsoov nug koj tus kws kho mob ntawm cov lus nug uas koj muaj. Nws yog ib qho tseem ceeb heev uas koj nkag siab txog koj txoj kev npaj khomob thiab lwm yam ntaub ntawv uas koj tau txais siv thaum kho mob yam txhua nrog.
- Ua raws li txoj kev kho mob uas kho koj thiab koj tus kws kho mob li kev pom zoo.
- Npaj tsim kom muaj kev sib raug zoo nrog tus kws kho mob uas tseem tab tom kho koj.
- Hu rau Lub Homphiaj Khej yog tias koj muaj lus nug dab tsis txog koj cov kev pabcuam lossis yog tias koj muaj teebmeem nrog koj tus kws khomob uas koj daws tsis tau.
- Qhia rau koj tus kws kho mob thiab Lub Homphiaj Khej yog tias koj muaj kev hloov pauv dab tsi ntawm koj tus kheej cov ntaub ntawv. Qhov no muaj xws li chaw nyob, xov tooj, thiab lwm cov ntaub ntawv kho mob uas tuaj yeem ua rau koj muaj peev xwm tuaj koom tau rau hauv kev kho mob.
- Pab cov neeg ua haujlwm uas muab kev kho mob rau koj yam quabhwm thiab txaus siab hlo.
- Yog tias koj xav tias nyiag lauj lossis muaj qees yam txaww tshwm sim, qhia qhia tuaj rau nws (cov xov tooj tau sau hauv qab no).

KEV NYIAG LAUJ, KEV YAUM CAITHIAB LUAM TXHUA

Kev nyiag lauj, kev yuav cai thiab kev luam thuam muaj kev poob nyiag mus txog ntau vam duas las nyiag ntawm cov nyiag pab thiab ua rau cov chaw muab kev pabcuam yuav pab koj thiab lwm tus neeg mob tsi tau zoo.

Dab tsi yog kev kev nyiag lauj?

Kev nyiag lauj yog muaj thaum ib tug neeg txhob txwm muab cov ntaub ntawv dag lossis tsis muaj tseeb tuaj mus dag lwm tus neeg lis txiaj ntsig los rau lawv tus kheej lossis lwm tus sab nrauv lawm. Piv txww, nws yuav nyiag lauj tau rau koj cov kev siv tshuaj kho mob khoom txhawm rau txhob txwm sau nqi rau cov kev siv uas koj tsis tau siv li, lossis muab koj coj mus siv rau lwm tus li lej kev pabcuam txhawv rau kom tau siv Kev Kho Mob.

Yuav zam thiab pab tiv thaiv kev nyiag lauj kho mob tau li cas:

- Tsis txlob cia leej twg qiv koj daim ID lossis daim npav pabcuam
- Koj yuav tsum muab koj tus lej bav ID lossis tus lej kev pabuam tsuas yog rau koj tus kws kho mob, kuv tus saib xyuas kev noj qab nyob zoo lossis homphiaj kev noj qab nyob zoo xwb
- Tsis txlob kos npe rau ib daim ntawv dawb paug xws li daim ntawv sau npe rau cov kev pabcuam uas koj tsis tau txais lossis cov hnub tim rau yav tom ntej los yog cov ntawv thov kev fajseeb khomob
- Tsis txlob txais nyiaj los yog khoom plig rau kev pauv rau kev koom tes hauv cov kev pab cuam uas koj tsis xav tau lossis koj tsis tau txais
- Yuav tsum ceev faj txog cov kev pabcuam dawb rau ntxiv nrog rau Medi-Cal cov kev pabcuam hauv kev pauv rau koj daim ID
- Qhia cov kev uas lawy ua tsis zoo li koj

Kev yuam cai thiab kev luam thuam yog dab tsis?

Kev yuam cai thiab kev luam thuam yog ib qhov kev lom txwm yog sis phom moj uas tsis tsim nyog pab nyob hauv peb cov kev pab cuam. Kev yuav cai muaj xws lis kev siv cov chav kho mob nyav ntau dhau rau cov neeg mob ua tsis muaj mob nyav, Thov cov khoom kho mob uas koj tus kheej tsis tau tsim nyog, los sis lwm yam uas siv cov kev pab cuam thiab khoom kho mob mus rau lwm lub hoom phiaj. Kev luam thuam muaj xws lis kev faib tsuaj ntau dhau lis txoj kev kho mob teev tseg.

Kuv yuav ua cas yog tia kuv xav tias muaj kev dag ntxias, Kev yuam cai thiab kev luam thuam ?

Yog koj paub tau tias muaj qees leej tab tom ua txhaum Medi-Cal losis My Health LA kev dag ntxias, kev yuam cai thiab kev luam thuam, tiv tauj tau rau:

- Lub nroog Los Angeles, Department of Auditor Controller ntawm 1-800-544-6861 lossis <http://fraud.lacounty.gov/>; thiab/losis
- California Department of Health Care Services Kev dag ntxias kho mob thiab Yuam cai tus xoov tooj yog 1-800-822-6222 lossis <http://www.dhcs.ca.gov/individuals/Pages/StopMedi-CalFraud.aspx>; thiab/losis
- Department of Justice Office of the Attorney General Bureau of Medi-Cal Fraud and Elder Abuse ntawm 1-800-722-0432.

Koj txoj kev hu yuav rog khaws ua lus zai, thiab koj yuav tsis ntsib teeb meem losis plam tshuaj ntawm kev pab cuam vim koj hus qhia peb.

KEV TSIS PUB LWM TUS NEEG PAUB

County (SAPC), Tsoom kws kho mob, thiab lwm yam kev pab cuam kho mob yuav tsum ua raws lis kev cai lij choj thiab txoj cai. Muaj tsoomfwv thiab Xeev cov cai thiab cov kev tswifwm uas tiv thaiv tsis pub lwm tus paub txog koj cov ntaub ntawv thiab, chaw nyob, thiab koj tus kheej. Txhua tus kws kho mob uas cog lus rog lub teb chaws (SAPC) yuav tsum tsim kom muaj cov cai thiab txheej txheem hai txog txoj kev zai thiab ua raws lis txheej lug 42, Tshooj I, Qhe A, Feem 2 ntawm txoj cai ntawm tsoom fwv teb chaws, Feem 2 (42 CFR Feem 2), Tsab cai hai txog kev pov fwm kho mob thiab kev lees ris (HIPAA) kom tau txij ntsig, thiab xeev California tsab

cai hai txog kev khaw txoj kev zai uas koj tau sau tseg hai txog koj tus kws kho mob, nrog txhuas yam ua muaj pheem xyuam nrog cawv thiab tshuaj siv.

Koj muaj txoj cai khaws koj cov ntaub ntawv kho mob tsis pub leej twg paub. Yog tias koj tab tom nrhiav lossis tau txais kev pab cuam rau cov teeb meem yeeb tshuaj lossis dej caw, koj yuav tsum muaj kev tiv thaiv ntxiv kom ntseeg siab tau tia koj yuav tsis muaj teeb meem thiab nriav kev kho los ntawm tus kheej thiab ros qab yam tsis ntshai poob ntsej muaj thiab raug foob. Koj tus kws ntsuam xyuas, kws kho mob lossis lub teb chaws(SAPC) tsis kam qhia tias koj tau thov lossis tau txais kev kho mob uas muaj feem txog kev siv tshuaj yaj yeeb raus lwm tus uas tsis muaj cai, suav rog rau koj tsev neeg, phooj ywg ua hauj lwm ua ke, lossis tub ceev xwm uas tsis tau kev tso cais los hauv tsev txim plaub ntug. Txhua yam ntaub ntawv uas tuaj yeem qhia rau koj yam ncaj qha lossis tsis ncaj xws lis kev muaj teeb meem txog tshuaj thiab dej cawv tam sim no lossi yav tag dhau los, lossis xws lis cov neeg koom kev kho mob ua raug tiv thaiv.

Txawm lis cas los xij, nws tseem ceeb heev lis,qhov ua tsim vaj huam rau cov kev cai lij choj lossis cov cai tswj fwm ntawv yuav tswm yog muaj koj nrog rau txoj kev hai qhia, kev sib cog qhia, thiab kev saib xyuas ua ke. Koj tus kws kho mob yuav kom koj kos npe rau cov ntaub ntawv kho mob thiab lossis yog daim ntawv tso cai, uas muaj cai nrog sib qhia cov ntaub ntawv kho mob nrog cov kws kho mob hauv cov kev kho mob. Qhov no suav nrog lwm cov chaw kho mob, koj txoj kev npaj khomob (e.g., Anthem Blue Cross, Care 1st, Health Net, Kaiser Permanente, L.A. Kev saib xyua, kev saib xyua yus tu kheej Molina) los yog cov kws kho mob raug txais txoj hauj lwm, thiab lwm lub koo haum hauv teb chaws ua xav tau. Qhov laj thawj rau qhov no yog pab txhua tus kom muaj kev saib xyuas zoo rau koj, thiab pab koj kom tau raws li koj cov hom phiaj kev noj qab haus huv thiab kev zoo rov los.

Ua ntej yuav siv tshuaj los kho kws kho mob yuav muab koj cov ntawv kho mob rau lwm tus neeg cias, koj yuav tsum tau qhia peb txog tus neeg uas koj tso siab hauv koj cov ntawv. Muaj qee zaum thaum muaj siv tshuaj los kho kws kho mob yuav muab cov ntaub ntawv qhia rau koj rau li ib tug neeg mob, nrog rau thaum muaj xwm txheej ceev, qhia txog cov teeb meem txhaum cai uas tshwm sim hauv cov tsev kawm ntawv lossis cov neeg ua haujlwm, los yog cov koom haum pabcuam.

Nws yog ib qho tseem ceeb uas koj nkag siab txog qhov kev txwv thiab kev siv ntawm koj txoj cai uas tsis pub leej twg paub. Xyuas kom tseeb koj cov lus nug raws li qhov xav tau kom koj paub tseeb tias koj tau txais kev pom zoo ua ntej kos npe rau ib daim ntawv tso cai.

DAIMNTAWV QHIA NTAWM KWS KHO MOB

Daim ntawv qhia ntawm kws kho mob muaj nyob rau hauv <http://sapccis.ph.lacounty.gov/sbat/>. Daim ntawv qhia ntawm kws kho, uas hu ua Kev pab cuam thiab chaw pws los yog SBAT, muaj cov ntsiab lug hais txog: (1) Cov kev pab cuam los sis yog qib kev kho ua muaj nyob hauv qhov chaw nyob no; (2) kev sib tiv tauj; (3) kev paub cuam ntawm lus thiab kab lis kev cai uas muaj; thiab (4) kevtxais neeg mob tshiab, tswj xeeb yog kev ntsuam xyuas kab mob rauv cov neeg mob sab nrauv thiab sab xyuas txaj rau cov neeg mob sab hauv. Koj hus tau Kev pab cuam Quab Yuam lossis SASH (1-844-804-7500) kom tau txais kev tshuaj ntsuam thiab kev pabcuam nrog teem caij sib ntsib. Daim ntawv qhia ntawm kws kho mob no muab tau rau kev thov.

Saib Tseeb: Lub teb chaws START-ODS tsi yog pov hwm kho mob. Peb tsuas muab cov kev pab cuam tshwj xeeb no rau cov tib neeg uas khwv tau nyiaj tsawg thiab cov tib neeg nyob teb chaws Los Angeles. Peb pab pawg yuav muab kev pab cuam dawb rau koj yog koj raug rau txeej xwm ntawm Medi-Cal los sis My Health LA, thiab ua tau raws rov txheej txeem ntawm kev siv tshuaj yaj yeeb. Cov kev pab cuam yuav tsis yauv nqis, los yog tias dawb, yog lawv raug xa los ntawm ib tus kws kho mob sab nrauv ntawm peb pab pawg los sis los ntawm ib tus kws kho mob nyob rau lwm lub county los sis lub xeev. Yog tias koj muab pov hwm kho mob, txhob muab nws tso tseg!